

دليل المالك

# مكبر صوت يعمل بتقنية Wi-Fi

نُرجى قراءة هذا الدليل بعناية قبل تشغيل الجهاز ، والاحتفاظ به للرجوع إليه فيما بعد.

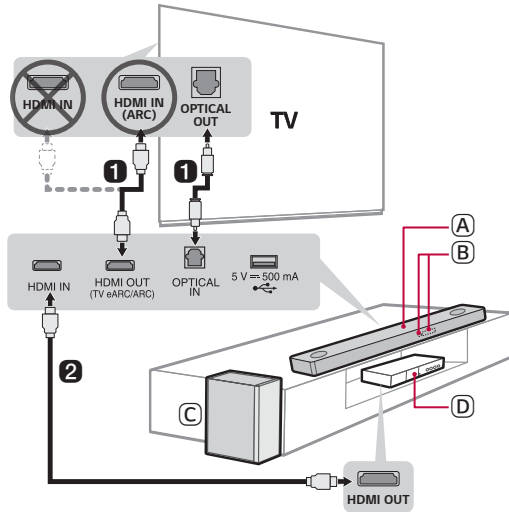
الطراز

(SPP8-W ,SP8A) SP8A

## دليل سريع عن مكبر الصوت

## تركيب المنتج واستخدامه

### 1 قم بتوصيل مكبر الصوت بجهاز التلفزيون عبر كبل بصري أو كبل HDMI.



(A) مكبر الصوت

Ⓑ جهاز استقبال التحكم عن بعد / شاشة عرض الحالة

© مضخم الصوت اللاسلكي - قم بتركيبه بجوار مكبر الصوت.

④ جهاز خارجي (مشغل Blu-ray، جهاز ألعاب، وما إلى ذلك)

- ② إذا كنت تستخدم جهاز خارجي (مثل مشغل Blu-ray، جهاز ألعاب، وما إلى ذلك)، فقم بتوصيله بمكبر الصوت عبر كبل HDMI.
- ③ قم بتوصيل ما يلي بالطاقة حسب الترتيب: مضخم الصوت اللاسلكي ➡ مكبر الصوت. ثم قم بتشغيل مكبر الصوت. عند إنشاء الاتصال بمكبر الصوت تلقائيًا، سيضيئ مصباح LED الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي باللون الأخضر. (➡ راجع "توصيل المنتج" في الصفحة ٦.)

## ④ استخدام المنتج مع التلفزيون (➡ راجع "توصيل المنتج بالتلفزيون" في الصفحة ٢٦.)

- ① اضغط على زر الوظيفة  بشكل متكرر حتى يظهر "OPT/HDMI ARC" على شاشة عرض الحالة.
- ② في إعدادات التلفزيون، اضبط سماعة الإخراج على [HDMI ARC] أو [بصري] أو [السماعة الخارجية].
- ③ عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر "OPT" أو "ARC" أو "E-ARC" على شاشة عرض الحالة مع إصدار صوت.

## ⑤ توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Wi-Fi (➡ راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٢.)

- ① قم بتوصيل هاتفك الذكي بشبكة Wi-Fi.
- ② قم بتنصيب التطبيق LG Sound Bar من Google Play أو متجر التطبيقات.
- ③ قم بتشغيل التطبيق LG Sound Bar واتبع الإرشادات.
- ④ سيتصل المنتج بهاتفك الذكي ويمكنك التحكم في المنتج باستخدام التطبيق LG Sound Bar.

## ⑥ توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Bluetooth (➡ راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٤.)

- ① انقر فوق زر الإعدادات  في هاتفك الذكي وحدد  Bluetooth. قم بتشغيل وظيفة Bluetooth. (إيقاف تشغيل < )
- ② انقر على زر إقران Bluetooth . بعد لحظة، ستري "BT READY" على شاشة عرض الحالة.
- ③ ابحث عن "LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.
- ④ عند توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Bluetooth، يمكنك مشاهدة تغيير شاشة عرض الحالة من "PAIRED" ➡ "اسم جهاز Bluetooth المتصل" ➡ "BT".

## توصيل مكبر الصور بمضخم الصوت اللاسلكي يدويًا (← راجع "توصيل مضخم الصوت اللاسلكي يدويًا" في الصفحة ٨).

إذا رأيت مصباح LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأحمر، فإن هذا يعني أن مكبر الصوت غير متصل بمضخم الصوت. في هذه الحالة، قم بتوصيلهم بالترتيب التالي.

- ① اضغط على زر الطاقة (⏻) في مكبر الصوت لإيقاف تشغيله.
- ② اضغط على زر PAIRING الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي غير المتصل. تحقق مما إذا كان مصباح LED يومض باللون الأخضر.
- إذا كنت لا تزال ترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأحمر، فاضغط مع الاستمرار على الزر الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت مرة أخرى.
- ③ اضغط على زر الطاقة (⏻) في مكبر الصوت لتشغيله.
- ④ عندما يتم إنشاء الاتصال، سيجد أن مصباح LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأخضر.

## دليل سريع عن مكبر الصوت

٢ تركيب المنتج واستخدامه

## تثبيت المنتج على الحائط

٤٦ تثبيت المنتج على الحائط

## التركيب

- ٦ توصيل المنتج
- ١٢ الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi
- ١٥ إعادة ضبط المنتج

## احتياطات السلامة

٤٨ السلامة والتنظيم

## قبل الإبلاغ عن عطل في المنتج

٥١ اكتشاف الأعطال وإصلاحها

## استكشاف المنتج

- ١٦ الجهة الأمامية
- ١٨ رجوع
- ١٩ استكشاف جهاز التحكم عن بعد

## الملحق

- ٥٥ المواصفات
- ٥٧ العلامات التجارية المسجلة والتراخيص
- ٥٨ ما تحتاج لمعرفته حول خدمات الشبكة
- ٥٨ معلومات حول إشعار البرامج مفتوحة المصدر
- ٥٩ منولة المنتج

## توصيل المنتج بالتلفزيون

- ٢٦ توصيل المنتج بكابل بصري
- ٢٨ توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI
- ٣٠ التوصيل عبر Bluetooth

## التوصيل بجهاز خارجي

- ٣١ توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI
- ٣٣ توصيل المنتج بكابل بصري

## استخدام المنتج كنظام صوتي

- ٣٤ التوصيل عبر Bluetooth
- ٣٧ التوصيل بجهاز تخزين USB
- ٣٩ استخدام تطبيق LG Sound Bar
- ٤٠ متوافق مع مساعد Google
- ٤١ يعمل مع Apple AirPlay
- ٤٢ الاتصال بـ Spotify
- ٤٣ يعمل مع Alexa

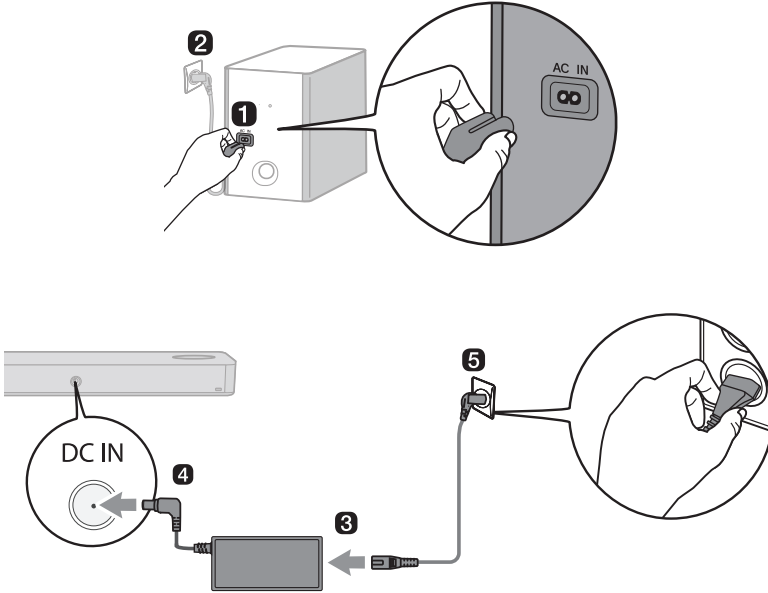
## توصيل المنتج

يمكنك الاستمتاع بصوت أفضل من خلال توصيل مكبر الصوت بمضخم الصوت اللاسلكي.

### توصيل مضخم الصوت اللاسلكي تلقائيًا

بعد إتمام عملية التثبيت، سيتصل مضخم الصوت اللاسلكي بمكبر الصوت تلقائيًا. قم بتوصيل مكبر الصوت بمضخم الصوت بالترتيب التالي.

- 1 قم بتوصيل كبل الطاقة بمضخم الصوت اللاسلكي.
- 2 قم بتوصيل كبل الطاقة المتصل بمضخم الصوت اللاسلكي بمأخذ التيار.
- 3 وصل كابل الطاقة بمحول التيار المتردد.
- 4 وصل كابل محول التيار المتردد بطرف DC IN (إدخال محول التيار المتردد) في الجهة الخلفية من المنتج.
- 5 وصل كابل الطاقة المتصل بمحول التيار المتردد بمأخذ تيار كهربائي.



- 6 عند إنشاء الاتصال تلقائيًا، سترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأخضر.

• تأكد من استخدام محول التيار المتردد المتوفر. قد يؤدي استخدام محولات تيار متردد أخرى إلى حدوث خلل في الأداء وسيفقد ضمان المنتج.

ملحوظة

# التحقق من الاتصال عن طريق مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي

يمكنك التحقق من حالة الاتصال بالنظر إلى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي.

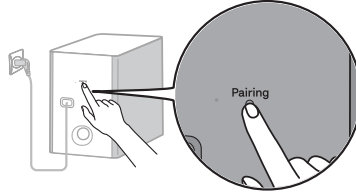
| لون مؤشر LED        | الحالة                                       |
|---------------------|----------------------------------------------|
| يوميض باللون الأخضر | جارى الاتصال                                 |
| أخضر                | تم الاتصال بنجاح                             |
| أحمر                | اتصال سيئ، أو أن مضخم الصوت في وضع الاستعداد |
| منطفئ               | كبل الطاقة غير متصل                          |

## توصيل مضخم الصوت اللاسلكي يدويًا

إذا رأيت مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأحمر، فهذا يعني أن مكبر الصوت غير متصل بمضخم الصوت. في هذه الحالة، قم بتوصيلهم بالترتيب التالي.

**1** اضغط على زر الطاقة (⏻) في مكبر الصوت لإيقاف تشغيله.

**2** اضغط على زر الإقران الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي. تحقق مما إذا كان مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت يومض باللون الأخضر. إذا كنت لا تزال ترى مؤشر LED الموجود في مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأحمر، فاضغط مع الاستمرار على الزر الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت مرة أخرى.

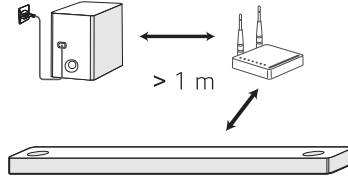


**3** اضغط على زر الطاقة (⏻) في مكبر الصوت لتشغيله.

**4** عند إنشاء الاتصال، سترى مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يضيئ باللون الأخضر.

### ملحوظة

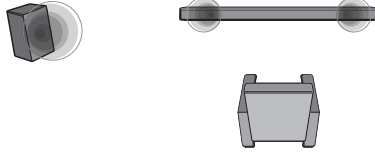
- قم بتركيب مكبر الصوت بالقرب من مضخم الصوت اللاسلكي بقدر الإمكان. كلما اقتربت المسافة بين مكبر الصوت ومضخم الصوت اللاسلكي، كانت جودة الصوت أفضل.
- يرجى التأكد من عدم وجود عوائق بين مكبر الصوت ومضخم الصوت اللاسلكي.
- لمنع التداخل اللاسلكي، حافظ على مسافة 1 م على الأقل بين مكبر الصوت أو مضخم الصوت اللاسلكي وأي أجهزة طرفية تصدر موجات كهرومغناطيسية قوية (مثل أجهزة التوجيه اللاسلكية وأفران الميكروويف وما إلى ذلك).



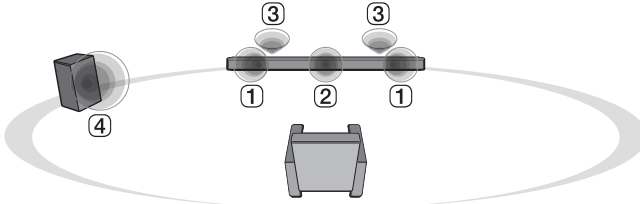
## إعداد الصوت المحيطي

تتيح لك وظيفة الصوت المحيطي سماع صوت ثلاثي الأبعاد ذو تأثير خيالي تصدره قنوات صوتية متعددة من السماعات، بغض النظر عن القنوات الموجودة في المحتوى المسجل أصلاً.

على سبيل المثال، إذا استمعت إلى موسيقى مسجلة بتقنية صوت ٢,٠ قناة ذات مؤثرات صوتية قياسية، فإنك ستتمكن من سماع الاختلاف التالي.



عند إيقاف تشغيل الصوت المحيطي



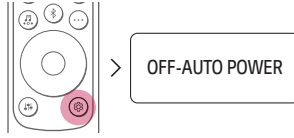
عند تشغيل الصوت المحيطي

• مواضع السماعات تكون كما يلي.

ملحوظة ✓

|                   |   |
|-------------------|---|
| السماعات الأمامية | ① |
| السماعة الوسطى    | ② |
| السماعات العلوية  | ③ |
| مضخم الصوت        | ④ |

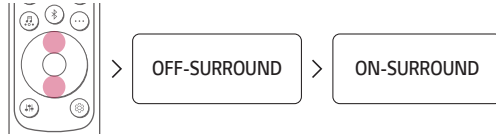
- 1 اضغط على زر الإعدادات  سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO" **"POWER"**.



- 2 أثناء تمرير "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER" في شاشة عرض الحالة، اضغط على زر يسار/يمين لتحديد إعداد الصوت المحيطي. يمكنك مشاهدة حالة الصوت المحيطي، "OFF-SURROUND" أو "ON-SURROUND".



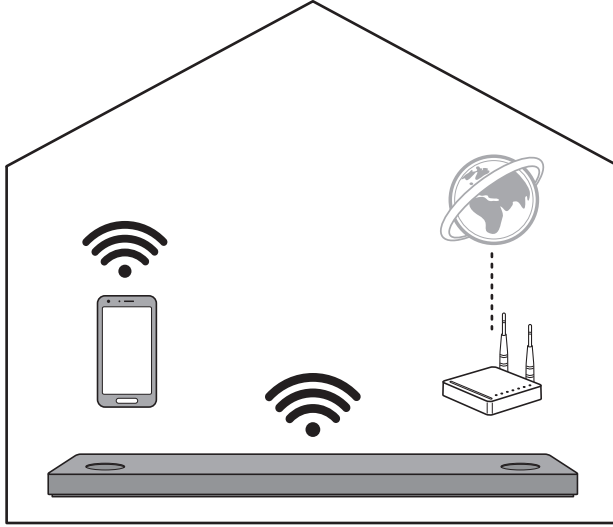
- 3 أثناء تمرير "OFF-SURROUND" أو "ON-SURROUND" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر أعلى/أسفل لتشغيل الصوت المحيطي أو إيقاف تشغيله.



| الخروج                                                                              | الدخل             | المؤثرات الصوتية                                          |
|-------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|-----------------------------------------------------------|
|    | قنوات ٢,٠         | <b>AI SOUND PRO</b><br>صوت مخصص باستخدام الذكاء الاصطناعي |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|    | قنوات ٢,٠         | <b>STANDARD</b><br>يمكنك الاستمتاع بالصوت المُحسَّن.      |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|    | قنوات ٢,٠         | <b>MUSIC</b><br>صوت غني بتقنية MERIDIAN                   |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|    | قنوات ٢,٠         | <b>CINEMA</b><br>صوت سينمائي ثلاثي الأبعاد                |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|    | قنوات ٢,٠         | <b>CLEAR VOICE</b><br>صوت واضح، وتحسين جودة الصوت         |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|    | قنوات ٢,٠         | <b>SPORTS</b><br>صوت واقعي كما في الملعب                  |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|   | قنوات ٢,٠         | <b>GAME</b><br>صوت محسن للألعاب                           |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |
|  | قنوات ٢,٠         | <b>BASS) BASS BLAST (BLAST+</b><br>صوت مع جهر قوي         |
|                                                                                     | قنوات ٥,١ أو أكثر |                                                           |

## الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi

يتيح لك تطبيق LG Sound Bar توصيل المنتج بالشبكة والتحكم به.



### يرجى التحقق مما يلي أولاً.

- هل لديك جهاز توجيه لاسلكي؟
  - يجب أن يكون لديك جهاز توجيه لاسلكي لتوصيل هاتفك الذكي والمنتج عبر Wi-Fi.
  - تأكد من اتصالهما معاً بشبكة Wi-Fi نفسها.
- هل يحتوي هاتفك الذكي على Bluetooth مفعّل؟
  - قم بتفعيل Bluetooth على هاتفك الذكي.
  - إذا كان Bluetooth مفعّلاً، فيمكنك الاتصال بشبكة Wi-Fi بسهولة. إذا كان Bluetooth غير مفعّل، فقد لا يتم تسجيل المنتج على تطبيق LG Sound Bar.
- تطبيق LG Sound Bar متوفر في الإصدارات المدرجة أدناه.
  - نظام تشغيل Android™: الإصدار ٥.٠ أو الأحدث
  - نظام التشغيل iOS: الإصدار ١٠ أو الأحدث

قم بتثبيت تطبيق **LG Sound Bar** على هاتفك الذكي. لتثبيت تطبيق **LG Sound Bar** ، يمكنك مسح رمز الاستجابة السريعة ضوئيًا باستخدام تطبيق المسح الضوئي لرمز الاستجابة السريعة أو تنزيله من Google Play أو متجر التطبيقات.

### تنزيل التطبيق باستخدام رمز الاستجابة السريعة

- 1 قم بمسح رمز الاستجابة السريعة أدناه ضوئيًا باستخدام تطبيق المسح الضوئي لرمز الاستجابة السريعة.
- 2 سيتم توجيهك إلى الصفحة التي يمكنك تنزيل تطبيق **LG Sound Bar** منها. انقر فوق التطبيق لتثبيته.



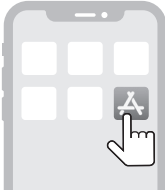
(نظام تشغيل iPhone)



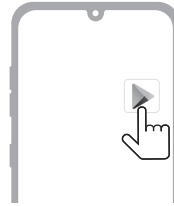
(نظام تشغيل هاتف Android)

### تنزيل التطبيق من Google Play أو متجر التطبيقات

انتقل إلى Google Play أو متجر التطبيقات على هاتفك الذكي وابحث عن تطبيق **LG Sound Bar** لتثبيته.



iPhone



هاتف Android™

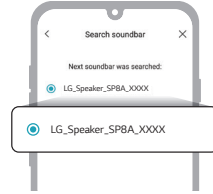
#### ملحوظة ✓

- قد تختلف عناصر قائمة الإعدادات حسب الشركة المصنعة للهاتف الذكي ونظام التشغيل.
- Google و Android و Google Play و Google Home و Chromecast هي علامات تجارية لشركة Google LLC.

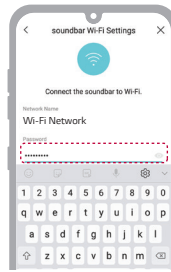
## الاتصال بالهاتف الذكي عبر تطبيق LG Sound Bar

يجب توصيل المنتج بالهاتف الذكي عبر Wi-Fi على تطبيق LG Sound Bar لاستخدام خدمات الشبكة. تختلف طريقة تثبيت التطبيق حسب نوع الهاتف الذكي.

- 1 ابحث عن تطبيق LG Sound Bar المثبت على هاتفك الذكي وانقر فوقه.
- 2 اتبع الإرشادات الموجودة في تطبيق LG Sound Bar. ستحتاج إلى الموافقة على شروط الخدمة وشاشة دليل Chromecast وإعدادات إذن الموقع. قم بتنشغيل Bluetooth و Wi-Fi.
- 3 حدد المنتج لتوصيله. سيشير إلى هذا المنتج باسم "LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX".



- 4 حدد شبكة Wi-Fi وأدخل كلمة المرور.



- 5 بعد الانتهاء من توصيل المنتج على تطبيق LG Sound Bar، ستري كلمة "متصل" تظهر على شاشة عرض الحالة بالمنتج.

### ملحوظة

- يمكنك تسجيل المنتج على تطبيق Google Home. لمزيد من المعلومات، يرجى زيارة <http://www.google.com/cast/setup/>.
- يمكنك إنشاء مجموعة سماعات باستخدام تطبيق Google Home وإضافة ما يصل إلى 4 أجهزة كمجموعة سماعات. إن إضافة عدد كبير من الأجهزة قد يكون مزعجاً عند الاستماع إلى الموسيقى.
- إذا كنت تريد التحقق من الاسم المستعار للصفحة الرئيسية أو اسم المنتج المسجل أو تغييره، فاتصل بتطبيق Google Home وانقر فوق زر إعدادات الجهاز.
- لا يمكنك تكوين المنتج أو التحكم فيه باستخدام تطبيق LG ThinQ.

## إعادة ضبط المنتج

إذا تجمد المنتج وتوقف عن العمل، أو إذا كان الاتصال بالشبكة غير مستقرًا، فستحتاج إلى إعادة ضبطه. إذا تم تغيير شبكة Wi-Fi، فستحتاج إلى إعادة ضبط المنتج وتوصيله بهاتفك الذكي مرة أخرى.

### كيفية إعادة الضبط

- 1 اضغط مع الاستمرار على زر **Wi-Fi** الموجود في الجزء العلوي من المنتج حتى تسمع إشارة صوتية.
- 2 ستري كلمة "RESET" تظهر على شاشة عرض الحالة، وسيتم مسح كل إعدادات الشبكة اللاسلكية للمنتج.

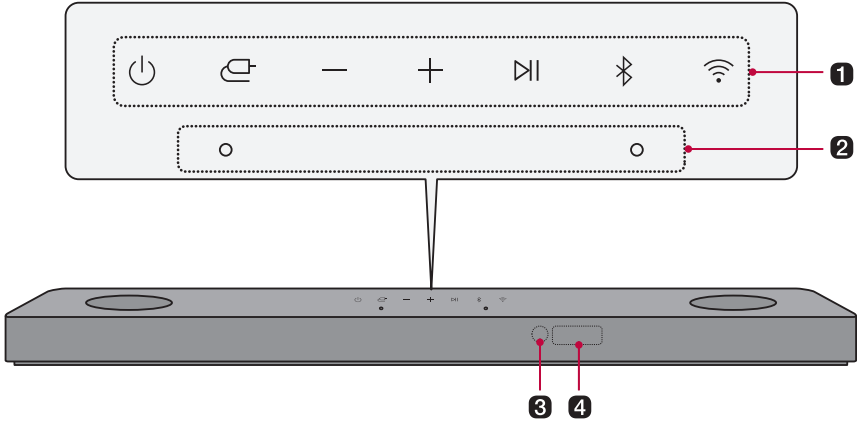
ملحوظة ✓ • بمجرد الانتهاء من إعادة ضبط المنتج، ستحتاج أيضًا إلى إعادة توصيل المنتج بالهاتف الذكي عبر Wi-Fi على التطبيق LG Sound Bar.

### كيفية فصل اتصال الشبكة اللاسلكية أو الجهاز اللاسلكي

اضغط مع الاستمرار على زر الطاقة  لمدة 3 ثوانٍ أو أكثر لإيقاف تشغيل المنتج.

# استكشاف المنتج

## الجهة الأمامية



### 1 الطاقة

- يستخدم هذا الزر لتشغيل/إيقاف تشغيل المنتج.
- في حالة الضغط مع الاستمرار على زر **الطاقة** لمدة تزيد عن ٣ ثوانٍ، سيتم قطع اتصال Wi-Fi ولن يُصدر المنتج صوتًا بعد ذلك. اضغط على زر **الطاقة** بسرعة للحفاظ على اتصال Wi-Fi للاستخدام المستقبلي.

### الوظيفة

| الوصف                                                                                  | شاشة عرض الحالة |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------|
| يستخدم في توصيل المنتج عبر Wi-Fi                                                       | Wi-Fi           |
| يستخدم في توصيل المنتج عبر Bluetooth                                                   | BT              |
| يستخدم في توصيل المنتج بالتلفزيون الذي يدعم كابل بصري أو LG Sound Sync أو E-ARC أو ARC | OPT/HDMI ARC    |
| يستخدم في توصيل المنتج بمنفذ إدخال HDMI                                                | HDMI            |
| يستخدم في توصيل المنتج بجهاز تخزين USB                                                 | USB             |

يستخدم هذا الزر لضبط مستوى صوت السماع بمستوى ٠ إلى ٤٠.

### مستوى الصوت

يتيح لك هذا الزر تشغيل الموسيقى أو إيقافها مؤقتًا.

### تشغيل/إيقاف مؤقت

يتيح لك هذا الزر إقران جهاز **Bluetooth** الخاص بك مثل الهاتف الذكي بهذا المنتج لمدة ثلاث دقائق. (راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٤).

### إقران Bluetooth

ينتقل إلى وظيفة Wi-Fi مباشرة.

### Wi-Fi

يستخدم عند تشغيل معايرة الغرفة بالذكاء الاصطناعي على تطبيق **LG Sound Bar**.

### 2 الميكروفون المدمج

يستقبل الإشارات اللاسلكية من جهاز التحكم عن بعد.

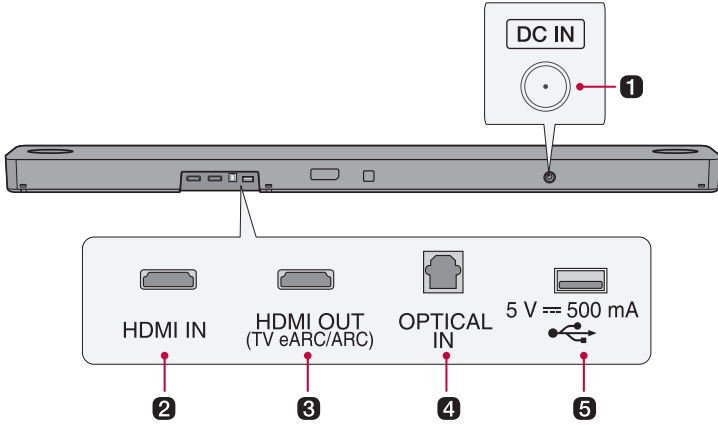
### 3 جهاز استقبال التحكم عن بعد

### 4 شاشة عرض الحالة

يتم عرض خيارات مثل وضع الإدخال ومستوى الصوت في النص.

- إذا لم يكن هناك إدخال نشط لمدة ١٥ ثانية، فسيتم تعميم شاشة عرض الحالة تلقائيًا. عند الضغط على هذا الزر، ستضيئ شاشة عرض الحالة مرة أخرى.

- لتقليل استهلاك الطاقة، سيتم إيقاف تشغيل المنتج تلقائيًا بعد ١٥ دقيقة من عدم وجود إشارة إدخال من جهاز خارجي.

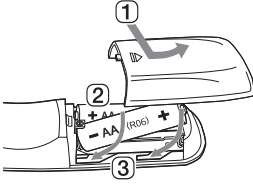


|                                                          |                          |
|----------------------------------------------------------|--------------------------|
| وصل محول التيار المتردد بالمنتج.                         | DC IN 1                  |
| قم بتوصيل كابل HDMI لتوصيل جهاز خارجي بالمنتج.           | HDMI IN 2                |
| قم بتوصيل كابل HDMI لتوصيل التلفزيون بالمنتج.            | (TV eARC/ARC) HDMI OUT 3 |
| قم بتوصيل كابل بصري لتوصيل التلفزيون بالمنتج.            | OPTICAL IN 4             |
| قم بتوصيل جهاز تخزين USB لتشغيل الموسيقى من خلال المنتج. | منفذ USB 5               |

## استكشاف جهاز التحكم عن بعد

يمكنك استخدام جهاز التحكم عن بُعد للتحكم في جميع وظائف المنتج، من تشغيل / إيقاف تشغيل الطاقة إلى تفعيل الصوت السينمائي.

### استبدال البطارية



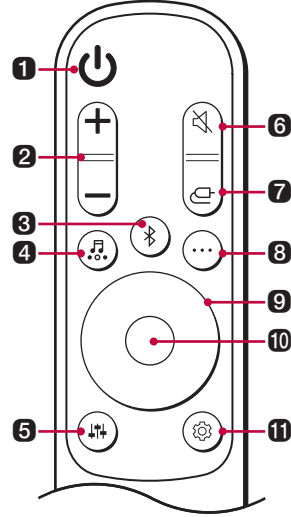
استخدم بطاريات AA ١,٥ فولت. استبدل البطاريتين بإدخالهما في جهاز التحكم عن بعد وفقاً للاتجاهات الموضحة.

① افتح غطاء البطارية الموجود في الجزء الخلفي من جهاز التحكم عن بعد.

② أدخل البطاريتين بحيث يكون الطرفين + و- مقابل العلامات.

③ أغلق غطاء البطارية.

خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح.



يستخدم في تشغيل / إيقاف تشغيل المنتج

يستخدم في ضبط مستوى الصوت

يتيح لك هذا الزر إقران جهاز Bluetooth الخاص بك مثل الهاتف الذكي بهذا المنتج لمدة ثلاث دقائق. (← راجع "التوصيل عبر Bluetooth" في الصفحة ٣٤).

① الطاقة

② مستوى الصوت +/-

③ إقران Bluetooth



اضغط على هذا الزر لتحديد مجال الصوت المطلوب.

| شاشة عرض الحالة          | الوصف                                                               |
|--------------------------|---------------------------------------------------------------------|
| AI SOUND PRO             | يحدد الذكاء الاصطناعي إعدادات الصوت المثلى لتناسب المحتوى الخاص بك. |
| STANDARD                 | يمكنك الاستمتاع بالصوت المُحسَّن.                                   |
| MUSIC                    | جرب تقنية الصوت المتميزة من MERIDIAN.                               |
| CINEMA                   | شغِّل المحتوى بصوت ثلاثي الأبعاد مشابه لصوت السينما.                |
| CLEAR VOICE              | صوت واضح، وتحسين جودة الصوت                                         |
| SPORTS                   | صوت واقعي كما في الملعب                                             |
| GAME                     | صوت محسن للألعاب                                                    |
| BASS BLAST (BASS +BLAST) | يتم تحسين أصوات الجهير.                                             |

- لا يمكن تغيير المؤثرات الصوتية عند تفعيل Dolby Atmos® أو DTS:X®. سيؤدي الضغط على زر المؤثرات الصوتية (🔊) إلى ظهور "NOT SUPPORTED" على شاشة عرض الحالة.

يستخدم هذا الزر لضبط مستوى الصوت بالسماعة المتصلة. اضغط على زر ضبط الصوت (🔊) ثم اضغط على زر يسار/يمين لتحديد السماعة المطلوب ضبط صوتها قبل أن تضغط على زر أعلى/أسفل لزيادة/خفض مستوى الصوت.

| شاشة عرض الحالة | السماعة المتصلة            | النطاق القابل للضبط |
|-----------------|----------------------------|---------------------|
| WF              | مضخم الصوت                 | ١٥ - ٦              |
| C               | السماعة الوسطى             | ٦ - ٦               |
| OVC             | السماعة العلوية            | ٦ - ٦               |
| TRE             | السماعة الأمامية (الايقاع) | ٥ - ٥               |
| BAS             | السماعة الأمامية (الجهير)  | ٥ - ٥               |

## 6 كتم الصوت

## 7 الوظيفة

## 8 معلومات

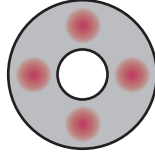
يستخدم هذا الزر لإيقاف تشغيل الصوت الصادر من المنتج.

اضغط على هذا الزر بشكل متكرر لتحديد وضع الإدخال أو الوظيفة المطلوبة.

عرض معلومات شبكة Wi-Fi المتصلة أو Bluetooth.

| وضع الإدخال/الوظيفة | تظهر على شاشة عرض الحالة  |
|---------------------|---------------------------|
| WI-FI               | اسم التطبيق المتصل        |
| BT                  | اسم جهاز Bluetooth المتصل |
| OPT/ARC/E-ARC/HDMI  | مصدر الصوت الحالي         |
| USB                 | اسم ملف الصوت الحالي      |

تستخدم هذه الأزرار عند ضبط إعدادات الوظائف الملائمة.



**أعلى/أسفل:** يستخدم هذا الزر للتمرير عبر المجلدات الموجودة على جهاز تخزين USB. يمكنك الضغط على هذا الزر لتحديد المجلد المطلوب.

**يسار/يمين:** اضغط على الزر الأيسر في حال تشغيل الأغنية السابقة. اضغط على الزر الأيمن في حال تشغيل الأغنية التالية.

## 10 تشغيل/إيقاف مؤقت

اضغط على هذا الزر في حال تشغيل أغنية أو إيقاف تشغيلها مؤقتًا.

- عند الاستماع إلى موسيقى موجودة على جهاز تخزين USB، يمكنك تحديد وضع التشغيل بالضغط على الزر لمدة 3 ثوانٍ أو أكثر، ثم الضغط على **أعلى/أسفل** لتحديد خيار التكرار المطلوب.

| شاشة عرض الحالة | الوصف                                                                  |
|-----------------|------------------------------------------------------------------------|
| OFF             | يستخدم في تشغيل الملفات بالترتيب، ثم ينهي التشغيل                      |
| ONE             | يستخدم في تشغيل الملف الحالي بشكل متكرر                                |
| FOLDER          | يستخدم فقط في تشغيل الملفات الموجودة في مجلد باستمرار                  |
| ALL             | يستخدم في تشغيل كل الملفات باستمرار                                    |
| SHUFFLE         | يستخدم في تشغيل ملف عشوائي حتى يتم تشغيل جميع الملفات، ثم ينهي التشغيل |

يُتيح لك ضبط إعدادات هذا المنتج: AUTO POWER, SURROUND, NIGHT TIME, TV REMOTE. اضغط على زر الإعدادات ثم حدد الإعداد باستخدام الزر يسار/يمين قبل أن تضغط على الزر أعلى/أسفل لتشغيل/إيقاف تشغيل الإعداد.

- **AUTO POWER:** عند تشغيل أو إيقاف تشغيل التلفزيون أو جهاز خارجي، سيتم أيضاً تشغيل المنتج أو إيقاف تشغيله تلقائياً. يتوفر فقط عند توصيل المنتج بالتلفزيون أو بكابل بصري. (راجع "استخدام التشغيل التلقائي" في الصفحة ٢٤.)
- **SURROUND:** يتيح لك وظيفة الصوت المحيطي سماع صوت ثلاثي الأبعاد ذو تأثير خيالي تصدره قنوات صوتية متعددة من السماعات، بغض النظر عن القنوات الموجودة في المحتوى المسجل أصلاً. (راجع "تشغيل/إيقاف تشغيل الصوت المحيطي" في الصفحة ١٠.)
- **NIGHT TIME:** يستخدم هذا في تقليل مستوى الصوت العام، لكنه يرفع مستوى الأصوات الرقيقة والناعمة. ويكون مفيد عند الاستمتاع بالاستماع إلى موسيقى أو فيلم في وقت متأخر من الليل. (راجع "استخدام الفترة الليلية" في الصفحة ٢٥.)
- **TV REMOTE:** يتيح لك هذه الوظيفة الملائمة ضبط مستوى صوت المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون. (راجع "التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون" في الصفحة ٢٣.)

## التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون

يمكن ضبط مستوى صوت المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG والماركات الأخرى.

### وظائف يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون

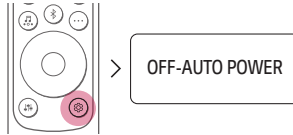
مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف كتم الصوت

### ماركات التلفزيونات المدعومة

Vizio و Toshiba و Sony و Sharp Electronics و Samsung و Philips و Panasonic و LG

### تنشيط/إلغاء تنشيط هذه الوظيفة

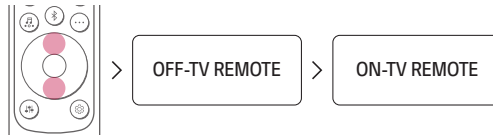
- 1 اضغط على زر الإعدادات  سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER".



- 2 أثناء تمرير "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر يسار/يمين لتحديد إعداد جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون. يمكنك مشاهدة حالة جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون، "ON-TV" أو "OFF-TV REMOTE".



- 3 أثناء تمرير "OFF-TV REMOTE" أو "ON-TV REMOTE" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر أعلى/أسفل لتنشيط جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون أو إيقاف تشغيله.



## ✓ ملحوظة

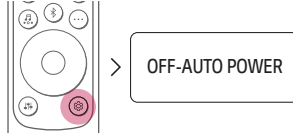
- اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للتحقق من ضبط خرج صوت التلفزيون على [السماعة الخارجية].
- لا يمكنك التحكم في المنتج باستخدام جهاز التحكم عن بعد Magic Remote Control الخاص بتلفزيون LG.
- عند تشغيل الوظائف SIMPLINK أو مزامنة الصوت في التلفزيون، فقد لا تعمل هذه الوظيفة بشكل صحيح.
- اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون لإيقاف تشغيل هذه الوظيفة.
- قد لا تعمل هذه الوظيفة بشكل جيد عند توصيل جهاز التلفاز بكابل HDMI.

## استخدام التشغيل التلقائي

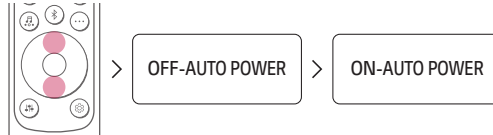
تستخدم هذه الوظيفة لتشغيل المنتج أو إيقاف تشغيله تلقائيًا عند تشغيل أو إيقاف تشغيل التلفزيون أو الجهاز الخارجي. عند تشغيل الجهاز المتصل، يتم تشغيل المنتج تلقائيًا ويختار وظيفة وفقًا لإشارة الإدخال.

### تنشيط/الغاء تنشيط وظيفة التشغيل التلقائي

- 1 اضغط على زر الإعدادات . سيبدل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER".



- 2 أثناء تمرير "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر أعلى/أسفل لتشغيل وظيفة التشغيل التلقائي أو إيقاف تشغيلها.

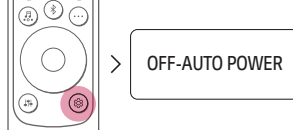


## استخدام الفترة الليلية

يستخدم هذا في تقليل مستوى الصوت العام، لكنه يرفع مستوى الأصوات الرقيقة والناعمة. ويكون مفيد عند الاستمتاع بالاستماع إلى موسيقى أو فيلم في وقت متأخر من الليل.

### تنشيط/إلغاء تنشيط وظيفة الفترة الليلية

- 1 اضغط على زر الإعدادات  سيدخل المنتج في وضع الإعداد ويمكنك مشاهدة "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER".



- 2 أثناء تمرير "OFF-AUTO POWER" أو "ON-AUTO POWER" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر اليساري لتحديد إعداد الفترة الليلية. يمكنك مشاهدة حالة الفترة الليلية، "ON-NIGHT TIME" أو "OFF-NIGHT TIME".



- 3 أثناء تمرير "ON-NIGHT TIME" أو "OFF-NIGHT TIME" في شاشة عرض الحالة، اضغط على الزر أعلى/أسفل لتشغيل وظيفة الفترة الليلية أو إيقاف تشغيلها.



# توصيل المنتج بالتلفزيون

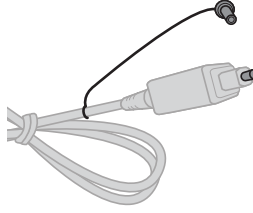
استمتع بصوت ثري وعالي الجودة من خلال توصيل المنتج بجهاز تلفزيون أو جهاز عرض حزمي. لقد تم تصميمه لتعزيز واقعية برامجك المفضلة، مثل برامج البث الدرامية والرياضية.

## توصيل المنتج بكابل بصري

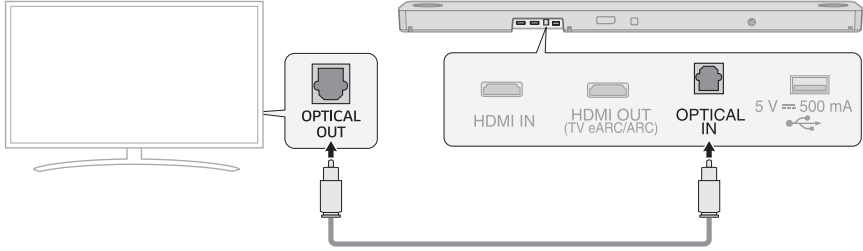
انقل صوت جهاز التلفزيون إلى المنتج عن طريق توصيله بالتلفزيون باستخدام كابل بصري. يمكنك إضافة مجموعة متنوعة من التأثيرات ثلاثية الأبعاد إلى الصوت الأصلي لملء الغرفة بصوت عميق وقوي.

## مشاهدة التلفزيون بعد توصيله بكابل بصري

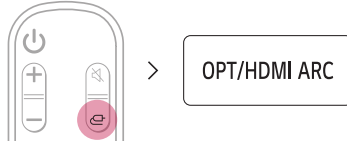
1 إذا كان طرف الكابل الرقمي له غطاء، فقم أولاً بإزالة الأغشية من كلا الطرفين.



2 باستخدام كابل بصري، قم بتوصيل الطرف **OPTICAL IN** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف الإخراج الرقمي البصري (**OPTICAL OUT**) في التلفزيون كما هو موضح في الصورة.



3 اضغط على زر الوظيفة  بشكل متكرر حتى يظهر "OPT/HDMI ARC" على شاشة عرض الحالة.



4 اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [بصري] أو [السماعة الخارجية]. قد تختلف الإعدادات وعناصر القائمة حسب الشركة المصنعة للتلفزيون.

• ملحوظة  إذا حاولت إشارة الإدخال البصري وإشارة ARC الاتصال في نفس الوقت، فستكون الأولوية لإشارة ARC.

## في حالة استخدام تلفزيون LG

يمكنك ضبط مستوى الصوت باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG إذا كان التلفزيون متصلاً بالمنتج باستخدام كابل بصري. يمكنك إجراء ذلك فقط على جهاز تلفزيون يدعم وظيفة مزامنة الصوت لتلفزيون LG. راجع دليل المستخدم الخاص بجهاز التلفزيون لديك لمعرفة ما إذا كان هذا التلفزيون يدعم هذه الوظيفة.

### وظائف يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG

مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف كتم الصوت

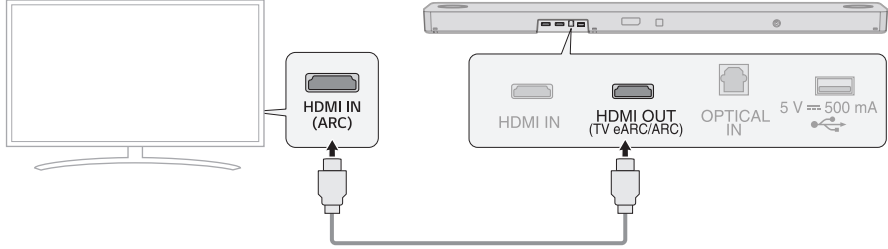
- ملحوظة  عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر "LGOPT" على شاشة عرض الحالة.
- عند استخدام المنتج مع جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG، سيتم تطبيق مستوى الصوت وحالة كتم الصوت التي تم ضبطها على التلفزيون على المنتج تلقائيًا.
- لا يزال بإمكانك استخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالمنتج حتى بعد توصيله بتلفزيون LG.
- لاستخدام LG Sound Sync، قد تضطر إلى تغيير إعداد الصوت في جهاز التلفزيون لديك. قد يختلف ذلك باختلاف جهاز التلفزيون.

# توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI

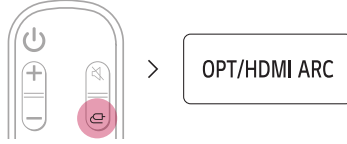
يمكنك نقل صوت جهاز التلفزيون إلى المنتج عن طريق توصيل التلفزيون بالمنتج باستخدام كابل HDMI. أضف مجموعة متنوعة من التأثيرات ثلاثية الأبعاد إلى الصوت الأصلي لملء الغرفة بصوت عميق وقوي.

## مشاهدة التلفزيون بعد توصيله بكابل HDMI

- 1 باستخدام كابل HDMI، قم بتوصيل الطرف **HDMI OUT (TV eARC/ARC)** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف **HDMI IN (ARC)** في التلفزيون كما هو موضح في الصورة.



- 2 اضغط على زر الوظيفة  بشكل متكرر حتى يظهر "OPT/HDMI ARC" على شاشة عرض الحالة.



- 3 اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [HDMI ARC]. قد تختلف الإعدادات وعناصر القائمة حسب الشركة المصنعة للتلفزيون.

- 4 عند توصيل التلفزيون بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر "ARC" أو "E-ARC" على شاشة عرض الحالة.

- يدعم E-ARC الصوت عالي الجودة مثل DTS-HD Master Audio™ و DTS:X® و Dolby TrueHD و Dolby Atmos®.
- إذا كنت ترغب في استخدام Dolby Atmos® أو DTS:X®، فيجب أن يدعم الجهاز المتصل ومحتواه Dolby Atmos® أو DTS:X®.
- تأكد من أن جهاز التلفزيون لديك يدعم وظيفة eARC قبل أن تقوم بتشغيل eARC من قائمة الإعدادات. لمزيد من المعلومات عن كيفية استخدام هذه الوظيفة، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالتلفزيون لديك. قد تختلف الإعدادات باختلاف جهاز التلفزيون.
- استخدم كابل معتمد عليه شعار HDMI.

✓ ملاحظة

## SIMPLINK

- تشير SIMPLINK إلى وظيفة HDMI-CEC التي تتيح لك استخدام جهاز تحكم عن بعد واحد للتلفزيون لتشغيل جهاز صوتي أو مشغل متصل بتلفزيون LG عبر HDMI بسهولة.
- الوظائف التي يمكن التحكم فيها باستخدام جهاز التحكم عن بُعد الخاص بتلفزيون LG متوافق مع SIMPLINK: تشغيل/إيقاف تشغيل الطاقة، والتحكم في مستوى الصوت، تشغيل/إيقاف تشغيل كتم الصوت وما إلى ذلك.
- لمزيد من المعلومات حول كيفية إعداد SIMPLINK، راجع دليل المستخدم الخاص بتلفزيون LG لديك.



### ملحوظة

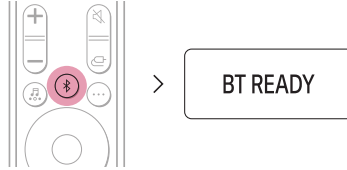
- قد لا تعمل وظيفة SIMPLINK بشكل صحيح حسب حالة المنتج أو الأجهزة المتصلة الأخرى.
- ميزات HDMI-CEC حسب الشركة المصنعة للتلفزيون: SIMPLINK و LG و Sony BRAVIA Sync/Link و Philips EasyLink و Samsung Anynet+ وما إلى ذلك.

## التوصيل عبر Bluetooth

**Bluetooth** هي تقنية تربط المنتجات الإلكترونية من حولك لاسلكيًا. قم بتوصيل المنتج بالتلفزيون عبر **Bluetooth** واستمتع بسماع صوت التلفزيون بجودة عالية.

### مشاهدة التلفزيون بعد توصيله لاسلكيًا

1 انقر على رمز إقران **Bluetooth** [🔗]. بعد لحظة، سيظهر "BT READY" على شاشة عرض الحالة.



2 اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للدخول إلى قائمة [السماعة] وقم بضبط سماعة الإخراج على [Bluetooth].

3 ابحث عن "LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.

4 عند توصيل المنتج بالتلفزيون عبر **Bluetooth**، يمكنك مشاهدة تغيير شاشة عرض الحالة من "PAIRED" ← "اسم التلفزيون المتصل" ← "BT".



### ملحوظة

- قم بعرض اسم المنتج أو تغيير اسمه في قائمة الإعدادات على الشاشة الأولى من تطبيق Google Home. إذا قمت بتعيين الاسم المستعار "سينما غرفة المعيشة" في تطبيق Google Home، فسيتم عرضه على التلفزيون باسم "سينما غرفة المعيشة".
- بالنسبة لأجهزة **Bluetooth**، الأحرف التي لا يمكن عرضها (على سبيل المثال. الهانغول الكوري) يتم عرضه على شكل "-". على شاشة عرض الحالة بالمنتج.
- اضغط على زر المعلومات [ⓘ] في جهاز التحكم عن بُعد للتحقق من اسم جهاز **Bluetooth** المتصل. سترى اسم جهاز **Bluetooth** المتصل يظهر على شاشة عرض الحالة.

# التوصيل بجهاز خارجي

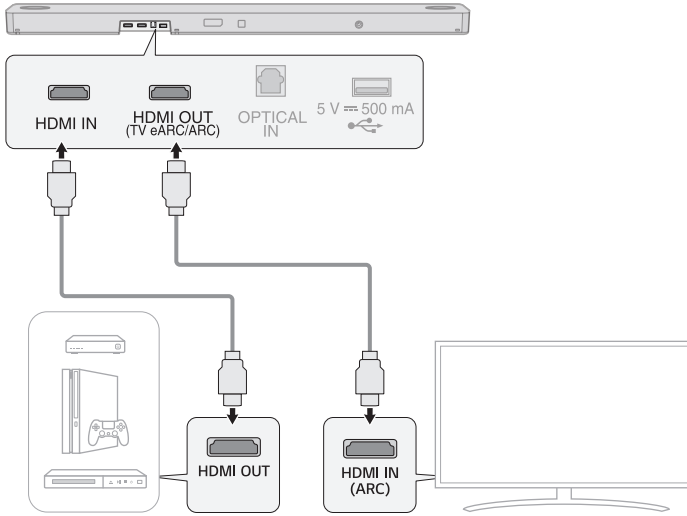
استمتع بتجربة الأفلام والألعاب بمزيد من الواقعية من خلال توصيل المنتج بجهاز مثل جهاز الألعاب أو مشغل Blu-ray.

## | توصيل المنتج باستخدام كابل HDMI

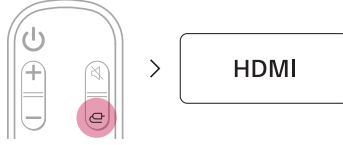
يمكنك توصيل التلفزيون أو جهاز خارجي بالمنتج باستخدام كابل HDMI للحصول على صوت عميق ورائع.

### توصيل جهاز خارجي عبر HDMI

- 1 قم بتوصيل جهاز خارجي مثل مشغل DVD أو Blu-ray. وفقًا للصورة أدناه، قم بتوصيل طرف HDMI OUT للجهاز بطرف HDMI IN في الجزء الخلفي من المنتج.
- 2 باستخدام كابل HDMI، قم بتوصيل الطرف HDMI OUT (TV eARC/ARC) الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بطرف HDMI IN (ARC) في التلفزيون.



3 اضغط على زر الوظيفة  بشكل متكرر حتى يظهر "HDMI" على شاشة عرض الحالة.



4 عند توصيل الجهاز الخارجي بالمنتج بشكل صحيح، يمكنك الاستماع إلى صوت الجهاز. عند تشغيل الفيديو باستخدام تقنية Dolby Atmos® أو DTS:X® سيظهر إما "DOLBY ATMOS" أو "DTS:X" على شاشة عرض الحالة.

ملحوظة 

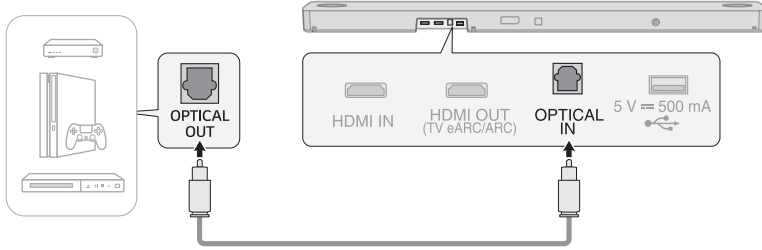
- صوت Dolby Atmos® أو DTS:X® يدعم قنوات ٢، ١، ٣.
- يرجى التحقق من إعدادات إخراج الصوت في قائمة الإعدادات بجهازك الخارجي (على سبيل المثال مشغل Blu-ray أو التلفزيون). يجب ضبط إخراج الصوت على [بدون تشفير] أو [تيار بتات] أو [تلقائي] أو [تمرير]. لمزيد من المعلومات حول كيفية ضبط الإخراج، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالجهاز الخارجي.
- استخدم كابل معتمد عليه شعار HDMI.

## توصيل المنتج بكابل بصري

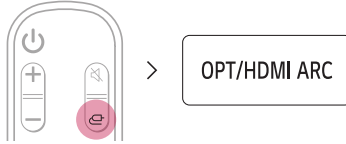
يمكنك توصيل التلفزيون أو جهاز خارجي بالمنتج باستخدام كابل بصري للحصول على صوت عميق ورائع.

### توصيل جهاز خارجي عبر كبل بصري

- 1 استخدم الكابل البصري لتوصيل الطرف **OPTICAL IN** الموجود في الجزء الخلفي من المنتج بالطرف **OPTICAL OUT** في جهازك الخارجي (على سبيل المثال التلفزيون أو مشغل Blu-ray) كما هو موضح في الصورة.



- 2 اضغط على زر الوظيفة  بشكل متكرر حتى يظهر "OPT/HDMI ARC" على شاشة عرض الحالة.



- 3 عند توصيل الجهاز الخارجي بالمنتج بشكل صحيح، سيظهر "OPT" على شاشة عرض الحالة.

# استخدام المنتج كنظام صوتي

## التوصيل عبر Bluetooth

يمكنك تشغيل ملفات الموسيقى المخزنة على جهاز Bluetooth أو تشغيل تطبيقات الموسيقى للاستمتاع بالموسيقى على هذا المنتج.

### يرجى التحقق مما يلي أولاً.

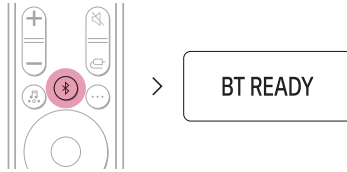
- يجب أن تستوفي أجهزة Bluetooth التي يتم توصيلها بالمنتج المواصفات التالية.
  - الإصدار : ٢.٠ أو الأحدث
  - برنامج الترميز : SBC, AAC
- قد تختلف خطوات توصيل الجهاز بالمنتج حسب نوع وطراز جهاز Bluetooth. لمزيد من المعلومات حول كيفية توصيل الجهاز، يرجى الرجوع إلى دليل المستخدم الخاص بالجهاز الخارجي.

حدد [Bluetooth] من قائمة الإعدادات في هاتفك الذكي.

قد تختلف عناصر قائمة الإعدادات حسب الشركة المصنعة للهاتف الذكي والطرز.

1 تشغيل المنتج.

2 انقر على رمز إقران Bluetooth (⌘). بعد لحظة، سيظهر "BT READY" على شاشة عرض الحالة.



3 انقر فوق زر الإعدادات (⚙️ / ⚙️) في هاتفك الذكي وحدد Bluetooth.



<iPhone>

<هاتف Android>

4 قم بتشغيل وظيفة Bluetooth. ( إيقاف تشغيل < تشغيل )

- 5 ستجد قائمة بالأجهزة التي يمكن الاتصال بها على هاتفك الذكي. ابحث عن "LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX" أو الاسم الذي قمت بتسجيله على تطبيق Google Home وانقر فوقه.



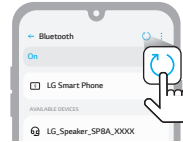
- 6 عند توصيل المنتج بهاتفك الذكي عبر Bluetooth، سترى شاشة عرض الحالة تتغير من "PAIRED" ← "اسم جهاز Bluetooth المتصل" ← "BT".



- 7 إذا لم تتمكن من العثور على المنتج "LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX"، انقر فوق زر تحديث في أعلى يمين الشاشة على هاتف Android الذكي أو قم بإيقاف تشغيل Bluetooth وقم بتشغيله مرة أخرى على iPhone.



<iPhone>



>هاتف Android<

- 8 قم بتشغيل تطبيق موسيقى واستمع إلى الموسيقى على الهاتف الذكي.



- كلما اقترب جهاز **Bluetooth** من المنتج، كانت جودة الاتصال أفضل.
- إذا قمت بالنقر على زر إقران **Bluetooth** [§] بالمنتج وحددت خيار "**BT**"، ولكن تعذر الاتصال بجهاز **Bluetooth**، سيظهر "**BT READY**" على شاشة عرض الحالة. تحقق من حالة جهاز **Bluetooth**.
- عند استخدام **Bluetooth**، يجب ضبط مستوى الصوت حتى مستوى مناسب.
- في اسم **Bluetooth** لهذا المنتج "**LG\_Speaker\_SP8A\_XXXX**"، يتم إنشاء "**XXXX**" بشكل عشوائي من أربعة أرقام وحروف أبجدية.

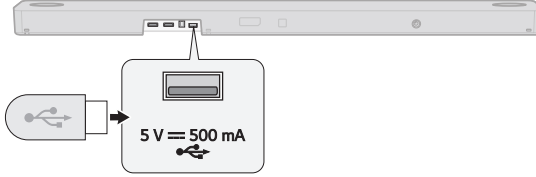
# التوصيل بجهاز تخزين USB

استمتع بصوت عالي الجودة من خلال توصيل جهاز تخزين USB يحتوي على ملفات موسيقى بالمنتج.

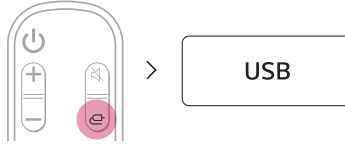
## توصيل المنتج بجهاز تخزين USB

**1** قم بتوصيل جهاز تخزين USB في منفذ USB في الجزء الخلفي من المنتج.

- لا يمكن للمنتج تشغيل أي أجهزة متصلة عبر موزع جهاز تخزين USB أو كبل جهاز تخزين USB.
- لا يمكن توصيل المنتج بأي جهاز تخزين USB أو مشغل MP3 من نوع USB أو قارئ بطاقة يتطلب تثبيت محرك جهاز منفصل.



**2** اضغط على زر الوظيفة (⏏) بشكل متكرر حتى يظهر "USB" على شاشة عرض الحالة.



**3** عند توصيل المنتج بجهاز تخزين USB بشكل صحيح، سيظهر عدد ملفات الموسيقى الموجودة في جهاز USB على شاشة عرض الحالة. اضغط على زر تشغيل/إيقاف مؤقت (⏏) على جهاز التحكم عن بُعد للاستمتاع بالموسيقى.

### ملحوظة

- يوصى بشراء مغير جنس USB منفصل لتوصيل أجهزة تخزين USB وإخراجها بسهولة.
- قم بشراء مغير جنس USB بكابل تمديد USB 2.0.
- قد تستغرق أجهزة USB ذات سعة التخزين الكبيرة عدة دقائق لتصفح الملفات.
- لا تتحمل LG Electronics مسؤولية أي فقدان للبيانات. يرجى دائماً إجراء نسخ احتياطي للبيانات الموجودة على جهاز تخزين USB لتقليل الضرر الناجم عن فقدان البيانات.
- يتم دعم تنسيقات FAT16/FAT32/NTFS فقط. تنسيق exFAT غير مدعوم.

## أجهزة تخزين USB المدعومة

|               |                   |
|---------------|-------------------|
| مشغل MP3      | مشغل MP3 فلاش     |
| جهاز فلاش USB | USB 2.0 أو الأحدث |

قد لا يتعرف هذا المنتج على بعض أجهزة تخزين USB.

### مواصفات الملفات القابلة للتشغيل

| امتداد الملف         | معدل أخذ عينات                 | معدل إرسال البتات                                 |
|----------------------|--------------------------------|---------------------------------------------------|
| MP3                  | من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز | من ٨ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية  |
| أمبير تيار متردد     | من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز | من ٨ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية  |
| خارج الشبكة العالمية | من ٣٢ كيلوهرتز إلى ٤٨ كيلوهرتز | من ٦٤ كيلوبت في الثانية إلى ٣٢٠ كيلوبت في الثانية |

| امتداد الملف                      | معدل أخذ عينات                                                                                    |
|-----------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|
| محول صوت قليل الفقد (١٦ بت/٢٤ بت) | ٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز |
| ملف صوتي (١٦ بت/٢٤ بت)            | ٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز |

- عدد الملفات التي يمكن تشغيلها: ما يصل إلى ٢,٠٠٠
- العدد الأقصى من الدلائل: ما يصل إلى ٢٠٠
- لا يمكن لهذا المنتج تشغيل الملفات المحمية بواسطة DRM (إدارة الحقوق الرقمية).
- لا يمكن لهذا المنتج تشغيل ملفات الفيديو من جهاز تخزين USB.

# استخدام تطبيق LG Sound Bar

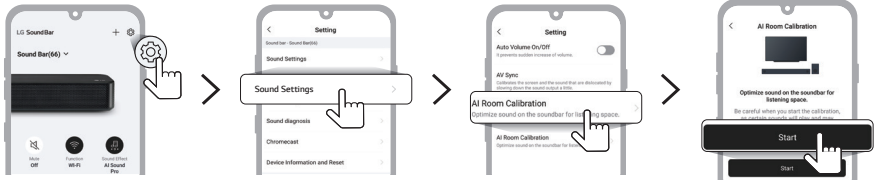
## التحكم في وظائف الجهاز

قم بتشغيل تطبيق LG Sound Bar وانقر فوق زر الإعدادات ⚙️ على الشاشة الأولى. يمكنك بسهولة ضبط [المؤثر الصوتي] و[الفترة الليلية] وضبط مستوى كل سماعة بدون جهاز تحكم عن بعد.



## استخدام معايرة الغرفة بالذكاء الاصطناعي

تتيح لك هذه التقنية تحليل الصوت الصادر من المنتج وضبط إعدادات الصوت بدقة. انقر فوق زر الإعدادات ⚙️ في الشاشة الأولى من تطبيق LG Sound Bar وانقر فوق [AI Room Calibration] من القائمة. يرجى ملاحظة أنه عند بدء AI Room Calibration, قد يصدر المنتج صوتاً أعلى من المتوقع.



## استخدام Chromecast built-in™

يمكنك الاستماع إلى الموسيقى المفضلة لديك على هذا المنتج باستخدام مئات التطبيقات التي تدعم Chromecast على هاتفك أو جهازك اللوحي أو الكمبيوتر المحمول.

ما عليك سوى النقر على زر إرسال من التطبيقات التي تعرفها وتحبها بالفعل. لا حاجة لإجراء عمليات تسجيل دخول أو تنزيلات جديدة. استخدم هاتفك للبحث والتشغيل والإيقاف المؤقت ورفع مستوى الصوت من أي مكان في المنزل.



لمزيد من المعلومات حول Chromecast built-in، بما في ذلك قائمة بالتطبيقات التي تدعم Chromecast والتي يمكنك الإرسال منها، تفضل بزيارة [g.co/cast/audio](https://g.co/cast/audio)

لإعداد غرف متعددة بمكبرات الصوت الأخرى التي تدعم Chromecast، قم بتنزيل تطبيق Google Home.

## متوافق مع مساعد Google

يمكن التحكم في هذه الوحدة باستخدام صوتك فقط بواسطة Google. إذا كان لديك مكبر صوت يدعم Google Assistant، فما عليك سوى إضافة هذا الجهاز في تطبيق Google Home. ستتمكن من تشغيل الموسيقى أو تخطيها أو إيقافها وتغيير مستوى الصوت - فقط اسأل Google.

### المتطلبات

- جهاز ممكن لاستخدام مساعد Google. (بياع منفصلاً)
- يجب أن يكون هذا المنتج متصلاً بالإنترنت.
- يجب تسجيل هذا المنتج في تطبيق Google Home.



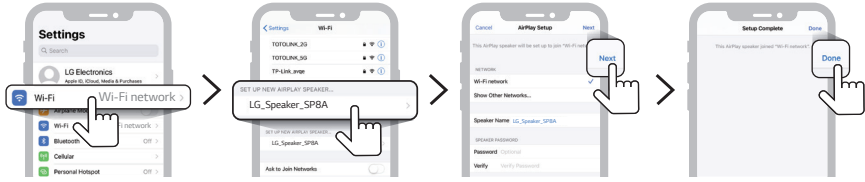
# أ | يعمل مع Apple AirPlay

يُتيح لك هذا المنتج الاستماع إلى الموسيقى من جهاز iOS الخاص بك من خلال AirPlay.

- **ملحوظة** ✓ تأكد من توصيل هذا المنتج وجهاز iOS الخاص بك بشبكة Wi-Fi نفسها.
- تأكد من أن جهاز iOS الخاص بك يعمل بنظام iOS 4.1 أو إصدار أحدث.
- هناك حاجة إلى سماعات تدعم AirPlay 2 للتدفق إلى سماعات متعددة.

## إعداد شبكة Wi-Fi مع جهاز iOS

- 1 قم بتشغيل المنتج من خلال الضغط على زر الطاقة.
- 2 في جهاز iOS الخاص بك، حدد الإعدادات ثم حدد **Wi-Fi**.
- 3 حدد "LG\_Speaker\_SP8A" على إعداد سماعة **AIRPLAY** جديدة.
- 4 تأكد من تحديد جهاز التوجيه المنزلي الخاص بك.
- 5 في هذه الخطوة، يمكنك تغيير اسم المنتج حسب اختيارك ويمكنك إعداد كلمة مرور أيضًا. بعد إكمال الإعدادات، حدد **التالي**.



## دفع الموسيقى من خلال AirPlay

من مركز التحكم:

- 1 افتح مركز التحكم على جهاز iOS الخاص بك.
  - 2 انقر فوق AirPlay (📶).
  - 3 اختر المنتج الخاص بك واستمع إلى الموسيقى. يمكنك اختيار واحدة أو أكثر من السماعات التي تدعم AirPlay ٢.
- من تطبيق مشغل الموسيقى:
- 1 افتح تطبيق مشغل الموسيقى.
  - 2 انقر فوق AirPlay (📶).
  - 3 اختر المنتج الخاص بك واستمع إلى الموسيقى. يمكنك اختيار واحدة أو أكثر من السماعات التي تدعم AirPlay ٢.

تعد Apple® و AirPlay® و iPad® و iPad Air® و iPad Pro® و iPhone® علامات تجارية مملوكة لشركة Apple Inc.، مسجلة في الولايات المتحدة ودول أخرى.

يعني استخدام علامة Works with Apple أن أحد الملحقات قد تم تصميمه للعمل خصيصاً مع التكنولوجيا المحددة في الشارة وتم اعتماده من قبل المطور لتلبية معايير أداء Apple.

للتحكم في السماعة التي تدعم AirPlay ٢، يلزم توفر نظام iOS ١١، ٤ أو أحدث.



## الاتصال بـ Spotify

استخدم هاتفك أو جهازك اللوحي أو الكمبيوتر كجهاز تحكم عن بعد لـ Spotify. انتقل إلى [spotify.com/connect](https://www.spotify.com/connect) لمعرفة كيفية القيام بذلك.



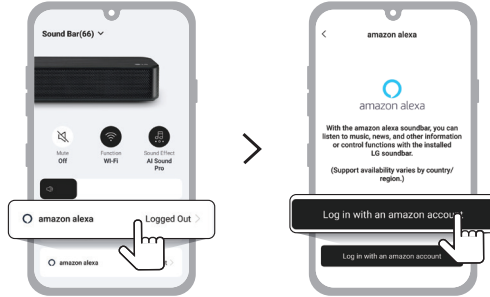
يخضع برنامج Spotify لتراخيص الجهات الخارجية الموجودة هنا:  
<https://www.spotify.com/connect/third-party-licenses>



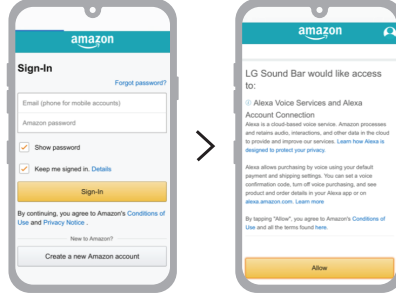
يُتيح لك Alexa استخدام صوتك للتحكم في هذا المنتج من خلال نطق الأوامر من خلال جهاز Alexa المدمج. جهاز Alexa المدمج يباع بشكل منفصل.

## تدقيق إعداد Alexa

**1** قم بتشغيل تطبيق LG Sound Bar وانقر فوق الزر amazon alexa في الشاشة الأولى ثم اتبع التعليمات.



**2** سجّل الدخول إلى أمازون.



## كيفية استخدام Alexa

- **تحقيق المطلوب:** من خلال أجهزة Alexa المدمجة (مثل Amazon Echo)، يمكنك أن تطلب من Alexa تشغيل الموسيقى على [LG SP8 Soundbar]. على سبيل المثال، "Alexa، قم بتشغيل موسيقى الجاز على [LG SP8 Soundbar]".
  - **السماعة المفضلة:** يمكنك ضبط سماعة واحدة أو أكثر بحيث تقوم أجهزة معينة ضمن مجموعة Smart Home Group بتشغيل الموسيقى. يمكنك ضبط السماعات باستخدام تطبيق Alexa.
  - **مجموعة موسيقى متعددة الغرف:** يمكنك تشغيل الموسيقى في غرف مختلفة أو الاستمتاع بصوت نفس الأغنية في المنزل بأكمله عبر جهازك المتوافق. للقيام بذلك، يمكنك استخدام تطبيق Alexa لإنشاء مجموعة موسيقى متعددة الغرف.
  - **التحكم في تشغيل الموسيقى من تطبيق Alexa:** يمكنك التحكم في تشغيل الموسيقى على [LG SP8 Soundbar] عن بُعد من تطبيق Alexa.
- Amazon و Alexa وجميع الشعارات ذات الصلة هي علامات تجارية لشركة Amazon.com، Inc. أو الشركات التابعة لها.

### ملحوظة

- هذه الخدمة مقدمة من Amazon ويمكن إنهاؤها في أي وقت. لا تتحمل LG أي مسؤولية عن توافر الخدمة.
  - شاشة تطبيق Amazon Alexa عرضة للتغيير دون إشعار مسبق.
  - قد لا تتوفر هذه الميزة في بعض الدول.
  - لمزيد من المعلومات، تفضل بزيارة موقع الويب.
- <https://www.amazon.com/gp/help/customer/display.html?nodeId=202207000>

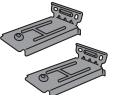
# تثبيت المنتج على الحائط

يمكنك تثبيت هذا المنتج على الحائط.  
اتبع التعليمات التالية عند تثبيت المنتج على الحائط.

## يرجى التحقق مما يلي أولاً.

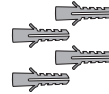
- قد يكون من الصعب توصيل الأجهزة الخارجية والكابلات بعد التثبيت على الحائط. قم أولاً بتوصيل جهاز خارجي باستخدام كابل التوصيل المناسب بالمنتج قبل تثبيته على الحائط.
- يرجى الانتباه لما يلي عند تثبيت المنتج على الحائط. قد يحدث تلف للمنتج أو إصابة أثناء عملية التركيب.
  - لا تضع أشياء أعلى المنتج المثبت على الحائط.
  - قم بتثبيت المنتج بإحكام على الحائط باستخدام مسامير التثبيت حتى لا يسقط.
  - تأكد من أنه بعيد عن متناول الأطفال. قد يؤدي سحب أو اهتزاز المنتج المثبت إلى سقوطه.
- يوجد سماعات أيضًا في أعلى المنتج. عند تركيب المنتج أسفل التلفزيون، قم بتركيبه على بعد ١٠ سم من أسفل التلفزيون.

## المكونات الخاصة بالتثبيت على الحائط

| مكبر الصوت                                                                         | كثيفة التثبيت على الحائط                                                          | مسامير مكبر الصوت                                                                 | دليل تركيب كثيفة التثبيت على الحائط                                               |
|------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------|
|  |  |  |  |

## تباع بشكل منفصل

### سدادات الحائط



### مسامير الكثيفة

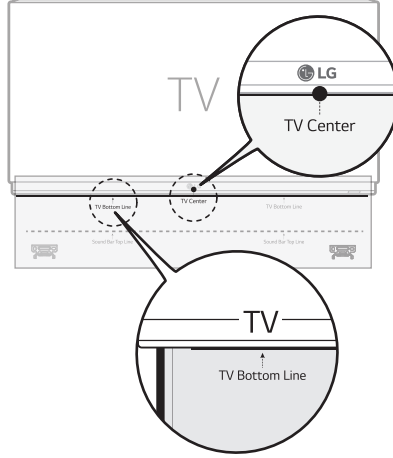


- لا توفر الشركة المسامير وسدادات الحائط لتثبيت المنتج. نوصي باستخدام بنط هيلتي مقاس (٣٠×٦ ١-HUD) للتثبيت.

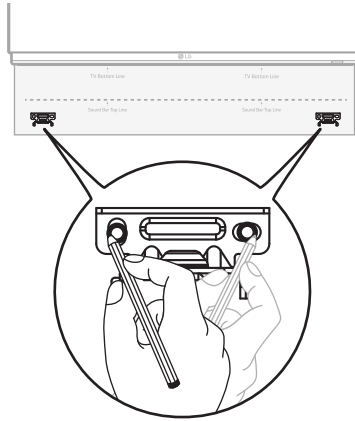
## ملحوظة

## تنشيت المنتج على الحائط

- 1 ابحث عن دليل تركيب كثيفة التثبيت على الحائط في عبوة المنتج.
- 2 قم بمحاذاة "TV Bottom Line" الموجود على دليل تركيب كثيفة التثبيت على الحائط مع الجزء السفلي من التلفزيون، وقم بتثبيته على الحائط.
- قم بمحاذاة مركز التلفزيون المثبت على الحائط مع الجزء المحدد بعلامة "TV Center" في دليل التركيب.

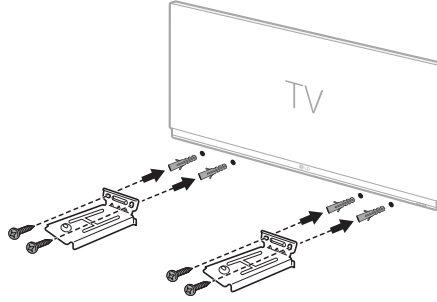


- 3 باستخدام قلم، ضع علامة على فتحات المسامير الموجودة على دليل التركيب حيث سيتم تركيب كثائف التثبيت على الحائط.

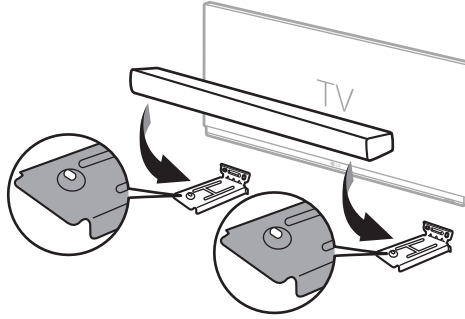


- 4 قم بثقب ثقوب المسامير في المواضع المحددة في دليل التركيب.
- 5 قم بإزالة دليل تركيب كثيفة التثبيت على الحائط من على الحائط.

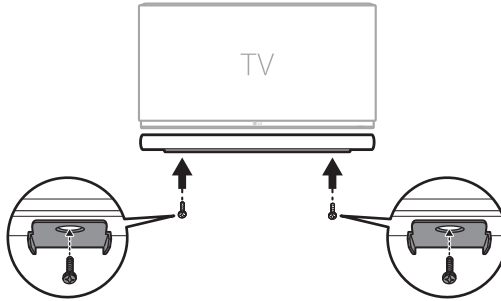
**6** قم بتهيئة الكائنات بإحكام على الحائط باستخدام سدادات ومسامير الحائط.



**7** ضع المنتج على الكائنات. ضع المنتج على الكائنات بحيث يتم محاذاة ثقوب المسامير الموجودة في الجزء السفلي من المنتج مع ثقوب المسامير الموجودة على كتيفة التثبيت على الحائط.



**8** قم بتهيئة المنتج بإحكام بكتائف التثبيت على الحائط باستخدام المسامير المرفقة.



# احتياطات السلامة

## السلامة والتنظيم



**تحذير:** للحد من مخاطر حدوث صدمة كهربائية، لا تقم بإزالة الغطاء (أو الغطاء الخلفي) حيث لا توجد أية أجزاء قابلة للصيانة عن طريق المستخدم، وقم بإسناد مهمة الصيانة لفني خدمة مؤهل.

إن علامة الوميض الصاعق المصحوبة برمز رأس السهم داخل المثلث متساوي الأضلاع، مخصصة لتحذير المستخدم من وجود جهد كهربائي خطير غير معزول داخل حاوية المنتج، والذي قد يكون بقيمة كافية لتشكيل خطر تعرض الأشخاص للصدمة الكهربائية.



إن علامة التعجب الموجودة داخل المثلث متساوي الأضلاع، مخصصة لتنبيه المستخدم إلى احتواء الكتيب المرفق مع المنتج، على تعليمات مهمة تتعلق بتشغيل وصيانة (خدمة) المنتج.



### تنبيه:

- لتفادي خطر نشوب الحرائق أو حدوث الصدمات الكهربائية، لا تعرض هذا المنتج للمطر أو الرطوبة.
- لا تثبت هذا الجهاز في مكان مغلق مثل خزانة كتب أو وحدة مشابهة.

### تحذير:

- لا تستخدم منتجات ذات جهد كهربائي عالي حول هذا المنتج. (مثال: منشآت الحشرات الكهربائية) قد يتعطل هذا المنتج بسبب التعرض لصدمة كهربائية.
- ينبغي عدم وضع مصادر اللهب المكشوفة، مثل الشموع المشتعلة، على الجهاز.
- لا تقم بسد أي فتحات تهوية. قم بتركيب الجهاز وفقا لتعليمات الشركة المصنعة. يتم تزويد الفتحات والشقوق على غلاف المنتج لتوفير التهوية، ولضمان التشغيل الموثوق به للمنتج وحمايته من السخونة المفرطة. يجب عدم غلق الفتحات من خلال وضع المنتج على سرير، أو أريكة أو على أي سطح آخر شبيه بذلك. ينبغي عدم وضع هذا المنتج في التجهيزات المدمجة مثل المكتبة أو الرف ما لم يتم توفير التهوية المناسبة أو يتم الالتزام بتعليمات الشركة المصنعة.
- يجب ألا يتعرض المنتج للماء (قطرات الماء أو الرذاذ) ولا يجب وضع أي أجسام تحتوي على سوائل، مثل الزهرية، فوق الجهاز.
- للحصول على معلومات حول علامات السلامة بما في ذلك نسب تعريف المنتج ومعدلات الإمداد، يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود أسفل المنتج أو على سطحه الآخر.
- احرص على التأكد من عدم وضع الأطفال أيديهم أو أي أشياء في \*مجرى السماعات.
- \* مجرى السماعات: فتحة لصوت جهوري وافر في مقصورة السماعة. (الحاوية)

## تحذير بخصوص سلك الطاقة

إن مقبس الطاقة هو الجهاز المستخدم لفصل التيار الكهربائي. في حالة الطوارئ، يجب أن يكون مقبس الطاقة في مكان يسهل الوصول إليه. راجع صفحة المواصفات الموجودة في دليل المالك؛ وذلك للتأكد من المتطلبات الحالية.

يجب عدم التحميل الزائد على مأخذ الحائط. تعتبر مأخذ الحائط ذات الحمل الزائد، أو مأخذ الحائط غير محكمة التثبيت أو التالفة، أو أسلاك التمديد، أو أسلاك الطاقة المهترئة، أو عزل الأسلاك التالفة أو المتصدعة أمرًا خطيرًا. حيث يمكن أن تؤدي أي من تلك الحالات إلى حدوث صدمة كهربائية أو نشوب حريق. يجب فحص سلك الجهاز الخاص بك بشكل دوري، وإذا كان مظهره يشير إلى وجود تلف أو تدهور في حالته، يجب فصل الجهاز من مصدر التيار الكهربائي وإيقاف استعماله؛ ثم استبدال السلك بأخر أصلي، بواسطة أحد مراكز الخدمة المعتمدة.

يجب حماية سلك الطاقة من سوء الاستخدام؛ وذلك سواء من الناحية الفيزيائية أو الميكانيكية مثل تعرضه للالتواء، أو الثني، أو الضغط، أو وضعه في مكان لينغلق عليه أحد الأبواب، أو يتم المرور عليه. يُرجى إيلاء اهتمام خاص إلى القوابس، ومأخذ الحائط وكذلك مكان خروج السلك من الجهاز.

## للطرز التي تستخدم محول

استخدم فقط محول التيار المتردد المرفق مع الجهاز. لا تستخدم مصدر طاقة خاص بجهاز آخر أو مصنع آخر. إن استخدام أي كابل أو مصدر آخر للطاقة قد يتسبب في حدوث تلف بالجهاز وإبطال الضمان.

## للطرز التي تستخدم جهاز ليزر

يحتوي هذا المنتج على نظام ليزر. ولضمان الاستخدام الملائم لهذا المنتج، يرجى قراءة دليل المالك هذا بعناية والاحتفاظ به للرجوع إليه في المستقبل. في حال تطلبت الوحدة صيانة، قم بالاتصال بمركز خدمة معتمد. قد يؤدي استخدام عناصر التحكم أو التعديلات أو تنفيذ إجراءات تختلف عن تلك المحددة هنا إلى التعرض لإشعاع خطير. لا تحاول فتح الحاوية، تجنبًا للتعرض المباشر لأشعة الليزر.



## للموديلات التي تستخدم بطارية

هذا الجهاز مزود ببطارية محمولة أو بطارية مختزنة.

**تحذير:** خطر نشوب حريق أو حدوث انفجار إذا تم استبدال البطارية بنوع غير صحيح.

## للموديلات التي تستخدم بطارية مدمجة

لا تخزن أو تنقل المنتج عند ضغط أقل من ١١,٦ كيلو باسكال وعلى ارتفاع يزيد عن ١٥,٠٠٠ متر.

- استبدال البطارية بنوع غير صحيح قد يضعف الحماية (على سبيل المثال، في حالة بعض أنواع بطاريات الليثيوم)؛
- التخلص من البطارية بإلقائها في النار أو الفرن الساخن، أو سحقها أو قصها ميكانيكياً، قد يؤدي إلى حدوث انفجار؛
- ترك البطارية في بيئة محبطة بدرجة حرارة عالية للغاية يمكن أن يؤدي إلى حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال؛ و
- تتعرض البطارية لضغط هواء منخفض للغاية قد ينتج عنه حدوث انفجار أو تسرب سائل أو غاز قابل للاشتعال.

## الرموز

|    |                             |   |                         |
|----|-----------------------------|---|-------------------------|
| ~  | تيار متردد (AC).            | ⏻ | حالة الطاقة الاحتياطية. |
| == | التيار المباشر (DC).        |   | يتم تشغيل الطاقة.       |
| ⚡  | هذا جهاز من الدرجة الثانية. | ⚡ | الجهد الخطر.            |

# قبل الإبلاغ عن عطل في المنتج

## اكتشاف الأعطال وإصلاحها

إذا واجهت المشكلات التالية أثناء استخدام المنتج، فيرجى إجراء عدة فحوصات، حيث قد لا تكون هناك أعطال.

### أخطاء عامة

| المشكلة                              | الحل                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |
|--------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| لا يعمل المنتج بشكل صحيح             | <ul style="list-style-type: none"><li>افصل كابلات الطاقة وأي أجهزة خارجية مثل التلفزيون أو مضخم الصوت أو مكبر الصوت من المنتج، ثم قم بتوصيلها مرة أخرى.</li><li>بعد إعادة ضبط المنتج، قم بتوصيل هاتفك الذكي وWi-Fi مرة أخرى. (← راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٢).</li><li>يُرجى الحذر من احتمالية فقد إعدادات المنتج السابقة.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                             |
| لا يمكن تشغيل الطاقة                 | <ul style="list-style-type: none"><li>هل سلك الطاقة موصول بمأخذ التيار بشكل صحيح؟</li><li>- اوصل قابس الطاقة بمأخذ التيار بشكل صحيح.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |
| المنتج لا يصدر أي صوت                | <ul style="list-style-type: none"><li>هل مستوى الصوت مضبوط على أدنى درجة؟</li><li>- اضغط على زر مستوى الصوت (+) (-) في جهاز التحكم عن بُعد لرفع مستوى الصوت.</li><li>- إذا كنت تستخدم جهازًا خارجيًا مثل جهاز فك التشفير أو جهاز محمول أو جهاز Bluetooth، فاضبط مستوى صوت الجهاز الخارجي.</li><li>هل تم تنشيط وظيفة كتم الصوت؟</li><li>- إذا ظهرت كلمة "MUTE" على شاشة عرض الحالة، فإن وظيفة كتم الصوت قيد التشغيل. اضغط على زر كتم الصوت (🔇) لإلغاء كتم الصوت.</li><li>هل يتم تحديد وظيفة المنتج الصحيحة وفقًا للجهاز الخارجي المتصل؟</li><li>- اضغط على زر الوظيفة (⏏) للتحقق من تحديد الوظيفة الصحيحة.</li></ul> |
| مضخم الصوت لا يصدر صوتًا             | <ul style="list-style-type: none"><li>هل المنتج متصل بمضخم الصوت اللاسلكي بشكل صحيح؟</li><li>- إذا كان مؤشر LED الموجود في الجزء الخلفي من مضخم الصوت اللاسلكي يومض باللون الأخضر أو كان مضاءً باللون الأحمر، فهذا يعني أنه غير متصل. إذا تم إنشاء الاتصال، سيظهر ضوء أخضر. أعد توصيل المنتج بمضخم الصوت اللاسلكي. (← راجع "توصيل المنتج" في الصفحة ٦).</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                   |
| لا يعمل جهاز التحكم عن بعد بشكل صحيح | <ul style="list-style-type: none"><li>عند استخدام جهاز التحكم عن بعد، قم بتوجيهه إلى مقدمة المنتج.</li><li>استخدم جهاز التحكم عن بعد في نطاق ٧ أمتار من المنتج.</li><li>استبدل البطاريات عند الحاجة إلى بطاريات جديدة.</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |
| وظيفة التشغيل التلقائي لا تعمل       | <ul style="list-style-type: none"><li>تحقق من الاتصال بالأجهزة الخارجية (مثل جهاز فك التشفير، والجهاز المحمول، وجهاز Bluetooth).</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
| وظيفة LG Sound Sync لا تعمل          | <ul style="list-style-type: none"><li>تحقق مما إذا كان التلفزيون يدعم وظيفة LG Sound Sync أم لا.</li><li>تحقق من توصيل التلفزيون بالمنتج عبر كبل بصري بشكل صحيح.</li><li>- اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بُعد الخاص بالتلفزيون للتحقق من تشغيل الوظيفة في [LG Sound Sync].</li></ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |

## مستوى صوت المنتج منخفض

- تحقق مما يلي وقم بتغيير الإعدادات وفقاً لذلك.
- قم بتشغيل تطبيق **LG Sound Bar**، وانقر على زر الإعدادات  في الشاشة الأولى، وغير وظيفة [التحكم في النطاق الديناميكي] إلى [إيقاف التشغيل] في قائمة [Sound Settings].
- عند توصيل المنتج بالتلفزيون، اضغط على زر الإعدادات في جهاز التحكم عن بعد الخاص بالتلفزيون، وحدد قائمة [السماعة]، وقم بتغيير إعداد [خرج الصوت الرقمي] من [PCM] إلى [AUTO] أو [BITSTREAM].
- إذا كان المنتج متصلاً بجهاز تشغيل مثل مشغل DVD أو مشغل أقراص Blu-ray، فانتقل إلى قائمة الإعدادات بالجهاز المتصل. قم بتغيير إعداد [خرج الصوت الرقمي] من [PCM] إلى [PRIMARY PASS-THROUGH] أو [BITSTREAM]. اضبط [DRC] للجهاز المتصل على [OFF].
- إذا كان وضع الفترة الليلية الخاص بالمنتج قيد التشغيل، فقم بإيقاف تشغيله بالضغط على زر الإعدادات  ويسار/يمين ثم أعلى/أسفل.

## فشل المنتج في التعرف على جهاز تخزين USB

- قد لا يدعم المنتج تنسيق الملف بجهاز تخزين USB. قم بتنسيق جهاز تخزين USB وأعد توصيله. عند التنسيق، راجع تنسيقات جهاز تخزين USB التي يدعمها المنتج وحدد تنسيق ملف مناسب. (➡ راجع "التوصيل بجهاز تخزين USB" في الصفحة ٣٧).

## لا يمكن اقتران جهاز Bluetooth

- اضغط على زر الإعدادات في جهاز Bluetooth وتحقق من تفعيل وظيفة Bluetooth. إذا كان Bluetooth مفعلاً، فقم بإيقاف تشغيله وتنشغيله، ثم حاول مرة أخرى.
- قم بإزالة أي عوائق بين المنتج وجهاز Bluetooth.
- قد لا يعمل الاقتران (الاتصال) بـ Bluetooth بشكل صحيح حسب نوع جهاز Bluetooth أو البيئة المحيطة.

## أخطاء الاتصال بالشبكة

| المشكلة                                      | الحل                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |
|----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| لا يمكن توصيل المنتج<br>بنتطبيق LG Sound Bar | <ul style="list-style-type: none"> <li>• قد لا يكون الاتصال سلسًا عند تشويشه بواسطة الأجهزة الكهربائية الأخرى التي تستخدم موجات الراديو، مثل أفران الميكروويف والمعدات الطبية. قم بتركيب المنتج بعيدًا عن الأجهزة المنزلية الأخرى بمسافة 1 متر.</li> <li>• قم بإيقاف تشغيل جهاز التوجيه اللاسلكي وشغله مرة أخرى.</li> <li>• تحقق من تشغيل وظيفة Wi-Fi بهاتفك الذكي. يمكنك التحقق من حالة اتصال Wifi في إعدادات هاتفك الذكي.</li> <li>• تحقق مما إذا كان المنتج والهاتف الذكي متصلان بشبكة Wi-Fi نفسها.</li> </ul> |
| لا يتصل المنتج بشبكة<br>Wi-Fi                | <ul style="list-style-type: none"> <li>• هل قمت بإيقاف تشغيل جهاز التوجيه اللاسلكي وتشغيله مرة أخرى؟</li> <li>- قم بإيقاف تشغيل المنتج وشغله مرة أخرى.</li> <li>• هل قمت بتركيب جهاز توجيه لاسلكي جديد؟</li> <li>- سوف تحتاج إلى إعادة تكوين إعدادات الشبكة للمنتج. (➡ راجع "الاتصال بهاتف ذكي عبر Wi-Fi" في الصفحة ١٢).</li> </ul>                                                                                                                                                                               |

## الأخطاء الخاصة بالتطبيقات

| المشكلة                      | الحل                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |
|------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| التطبيق لا يعمل بشكل<br>صحيح | <ul style="list-style-type: none"> <li>• هل تواجه خطأ عند تشغيل التطبيق؟</li> <li>- تحقق من تشغيل طاقة الجهاز.</li> <li>- تحقق مما إذا كان التطبيق الذي ترغب في تشغيله يدعم نظام تشغيل هاتفك الذكي. يمكنك زيارة الموقع الإلكتروني للشركة المصنعة للتطبيق للتأكد من أنظمة التشغيل المدعومة.</li> <li>- تحقق من وجود أحدث إصدار من التطبيق لديك. ابحث عن التطبيق في Google Play أو متجر التطبيقات وتحقق من ظهور الزر <b>تحديث</b> بجواره. إذا لم يكن هذا هو أحدث إصدار، فانقر فوق الزر <b>تحديث</b>.</li> </ul> |

## مشاكل في الاتصال اللاسلكي

| المشكلة                                         | الحل                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| يوجد تداخل راديوي                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>• قم بتركيب المنتج ومضخم الصوت اللاسلكي بالقرب من بعضهما البعض قدر الإمكان.</li> <li>• لا تقم بتركيب المنتج على أثاث معدني.</li> <li>• قد لا يعمل الاتصال اللاسلكي بشكل صحيح في مناطق الإشارة الضعيفة.</li> </ul>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |
| يتسبب اتصال Bluetooth في حدوث عطل أو صدور ضوضاء | <ul style="list-style-type: none"> <li>• هل تسمع صوت ضوضاء أو تعاني من أعطال عند استخدام Bluetooth؟ <ul style="list-style-type: none"> <li>- لا تدع أي جزء من جسمك يلمس جهاز الإرسال والاستقبال بجهاز Bluetooth أو المنتج.</li> <li>- لا تقم بتركيب جهاز Bluetooth على الحائط أو في مكان منعزل.</li> <li>- قم بإزالة أي عوائق بين المنتج وجهاز Bluetooth.</li> <li>- قم بتركيب جهاز Bluetooth بالقرب من المنتج.</li> </ul> </li> <li>• عندما يكون جهاز Bluetooth بعيدًا جدًا عن المنتج، فقد يتم فصل Bluetooth أو قد تحدث أعطال. <ul style="list-style-type: none"> <li>- قم بتركيب جهاز Bluetooth على بعد متر واحد من الأجهزة التي تستخدم نفس تردد المنتج، مثل أجهزة التوجيه اللاسلكية والمعدات الطبية وأفران الميكروويف.</li> </ul> </li> </ul> |

## إيقاف تشغيل وضع العرض التوضيحي

| المشكلة                    | الحل                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |
|----------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| لا يعمل جهاز التحكم عن بعد | <ul style="list-style-type: none"> <li>• هل يظل النص الموجود على شاشة عرض الحالة بدون تغيير، حتى إذا ضغطت على زر الوظيفة  عدة مرات؟</li> <li>• هل ترى فقط النص "DEMO" في شاشة عرض الحالة؟ <ul style="list-style-type: none"> <li>- قد يتم تنشيط وضع العرض التوضيحي على المنتج. افصل كابل الطاقة الخاص بالمنتج وأعد توصيله.</li> <li>- إذا كان جهاز التحكم عن بعد لا يزال لا يعمل، فاضغط على زر مستوى الصوت  في المنتج لضبط مستوى الصوت على ٢، واضغط مع الاستمرار على زر الوظيفة  لمدة ٥ ثوان تقريبًا. إذا ظهرت الوظيفة المحددة حاليًا على شاشة عرض الحالة، فهذا يعني أن وضع العرض التوضيحي قد تم إيقاف تشغيله.</li> </ul> </li> </ul> |

| عام                                           |                                                                                                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| استهلاك الطاقة                                | راجع التسمية الرئيسية.                                                                                                                                                                                                  |
| محول التيار المتردد AC                        | <ul style="list-style-type: none"> <li>الطراز: DA-50F25</li> <li>المصنّع: Asian Power Devices Inc.</li> <li>الدخل: ١٠٠ - ٢٤٠ فولت ~ ٥٠ - ٦٠ هرتز</li> <li>الخرج: ٢٥ فولت === ٢ أمبير</li> </ul>                         |
|                                               | <ul style="list-style-type: none"> <li>الطراز: MS-Z2000R250-050D0-P</li> <li>المصنّع: MOSO POWER SUPPLY TECHNOLOGY CO., LTD.</li> <li>الدخل: ١٠٠ - ٢٤٠ فولت ~ ٦٠/٥٠ هرتز</li> <li>الخرج: ٢٥ فولت === ٢ أمبير</li> </ul> |
|                                               | الأبعاد (العرض x الارتفاع x العمق)                                                                                                                                                                                      |
|                                               | حوالي ١٠٦,٠ مم x ٥٧,٠ مم x ١١٩,٠ مم (بما في ذلك القاعدة)                                                                                                                                                                |
| نطاق درجة حرارة التشغيل                       | ٥ درجات مئوية إلى ٣٥ درجة مئوية                                                                                                                                                                                         |
| نطاق رطوبة التشغيل                            | ٥ % إلى ٩٠ %                                                                                                                                                                                                            |
| مصدر الطاقة الناقل (USB)                      | ٥ فولت === ٥٠٠ ملي أمبير                                                                                                                                                                                                |
| تردد العينات الصوتية المتاحة للمدخلات الرقمية | ٣٢ كيلوهرتز, ٤٤,١ كيلوهرتز, ٤٨ كيلوهرتز, ٨٨,٢ كيلوهرتز, ٩٦ كيلوهرتز, ١٧٦,٤ كيلوهرتز, ١٩٢ كيلوهرتز                                                                                                                       |
| يتوفر تنسيق صوت المدخل الرقمي                 | PCM, DTS-HD, DTS:X®, Dolby Audio™, Dolby Atmos®                                                                                                                                                                         |

| دخل / خرج              |                                                                                           |
|------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
| OPTICAL IN             | ٣,٠ فولت (p-p), (طرف توصيل الصوت بصري) عدد ١                                              |
| HDMI IN                | ١٩-١٩ (طرف توصيل HDMI™ من النوع A) عدد ١                                                  |
| (TV eARC/ARC) HDMI OUT | ١٩-١٩ (طرف توصيل HDMI™ من النوع A) عدد ١<br>دقة ٤K مدعومة لمصادر ٤K المطابقة مع HDCP ٢,٣. |

| مكبر (خرج RMS) |                                                         |
|----------------|---------------------------------------------------------|
| إجمالي         | ٤٤٠ واط RMS                                             |
| الجهة الأمامية | ٤٠ واط RMS x ٢ (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %) |
| الوسط          | ٤٠ واط RMS (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)     |
| الجهة الخلفية  | ٥٠ واط RMS x ٢ (المقاومة: ٤ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %) |
| مضخم الصوت     | ٢٢٠ واط RMS (المقاومة: ٣ أوم, تشويش توافقي كلي ١٠ %)    |

| مضخم الصوت اللاسلكي                |                                                                 |
|------------------------------------|-----------------------------------------------------------------|
| متطلبات الطاقة                     | يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي. |
| استهلاك الطاقة                     | يرجى الرجوع إلى الملصق الرئيسي الموجود على مضخم الصوت اللاسلكي. |
| النوع                              | سماعة واحدة أحادية المسار                                       |
| المقاومة                           | ٣ أوم                                                           |
| الطاقة المقدرة                     | ٢٢٠ واط RMS                                                     |
| الطاقة القصوى                      | ٤٤٠ واط RMS                                                     |
| الأبعاد (العرض × الارتفاع × العمق) | حوالي ٢٢١,٠ مم × ٣٩٠,٠ مم × ٣١٢,٨ مم                            |

| النظام                            |                                   |
|-----------------------------------|-----------------------------------|
| شبكة LAN لاسلكية (هوائي الإنترنت) | ٨٠٢,١١ a/b/g/n شبكة Wi-Fi متوافقة |

- يخضع التصميم والمواصفات للتغيير دون إشعار مسبق.

## العلامات التجارية المسجلة والتراخيص

جميع العلامات التجارية والأسماء التجارية هي ملك لأصحابها.

Dolby، و Dolby Vision، و Dolby Atmos، و رمز D المزدوج هي علامات تجارية مسجلة لصالح شركة Dolby Laboratories Licensing Corporation. صُنِعَ بترخيص من Dolby Laboratories. الأعمال السرية غير المنشورة. حقوق النشر لسنة © ٢٠١٢-٢٠٢٠ محفوظة لصالح شركة Dolby Laboratories. جميع الحقوق محفوظة.

COMPATIBLE WITH

 Dolby Vision

 Dolby Atmos



 Bluetooth®

 HDMI™  
HIGH-DEFINITION MULTIMEDIA INTERFACE

للتعرف على براءات اختراع DTS، قم بزيارة الموقع الإلكتروني <http://patents.dts.com>. صُنِعَ بترخيص من DTS، Inc. (للشركات التي يقع مقرها الرئيسي في الولايات المتحدة / اليابان / تايوان) أو بترخيص من DTS Licensing Limited (لجميع الشركات الأخرى). تُعد DTS: X و DTS: X و شعار DTS: X علامات تجارية مسجلة أو علامات تجارية لشركة DTS، Inc. في الولايات المتحدة ودول أخرى. جميع الحقوق محفوظة لشركة © ٢٠٢٠، DTS، Inc.

إن علامة كلمة Bluetooth® وشعاراتها هي علامات تجارية مسجلة ومملوكة لشركة Bluetooth SIG, Inc. وأي استخدام لهذه العلامات من جانب شركة LG Electronics فهو بموجب ترخيص. كما أن العلامات التجارية والأسماء التجارية الأخرى خاصة بمالكها المعنيين.

مصطلحا HDMI و High-Definition Multimedia Interface وشعار HDMI علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة HDMI Licensing Administrator Inc. في الولايات المتحدة ودول أخرى.

## ما تحتاج لمعرفته حول خدمات الشبكة

يتم تقديم جميع المعلومات والبيانات والمستندات والمراسلات والتنزيلات والملفات والنصوص والصور والرسومات ومقاطع الفيديو والبث عبر الويب والمنشورات والأدوات والموارد والبرمجيات والرموز والبرامج والتطبيقات والأدوات والتطبيقات والمنتجات وأي محتوى آخر ("المحتوى") والخدمات والعروض ("الخدمات") التي يوفرها طرف ثالث تحت المسؤولية المطلقة لمقدمي الخدمة الذين قاموا بإنتاجها. لا يتم تقييد حجب أو إزالة أو تعليق أي من أو كل هذه المحتويات والخدمات، ويمكن تغيير استخدام المحتويات والخدمات المقدمة من خلال منتجات LG Electronics والوصول إليها من قبل مقدمي الخدمة في أي وقت دون إشعار مسبق. إذا كانت لديك أية مطالب أو مشكلات تتعلق بالمحتوى والخدمات، فيمكنك الرجوع إلى الموقع الإلكتروني الخاص بمقدم الخدمة للحصول على أحدث المعلومات. شركة LG Electronics غير مسؤولة عن خدمات المستهلك المتعلقة بالمحتوى والخدمات، ولا تتحمل أي التزامات. يجب تلبية أي أسئلة أو متطلبات تتعلق بالمحتوى والخدمات مباشرة من قبل مقدمي المحتوى والخدمة المعنيين. من الواضح أن LG Electronics ليست مسؤولة عن أي محتوى أو خدمات، أو أي تغيير أو إزالة أو تعليق لكل محتوى أو خدمة، ولا تشهد أو تضمن استخدام هذا المحتوى أو هذه الخدمات أو الوصول إليها.

## معلومات حول إشعار البرامج مفتوحة المصدر

للحصول على التعليمات البرمجية للمصدر ضمن GPL، و LGPL، و MPL، والحصول على التراخيص مفتوحة المصدر الأخرى التي لديها التزامات للكشف عن التعليمات البرمجية الخاصة بالمصدر، المضمنة في هذا المنتج، وللوصول إلى كل أحكام الترخيص المشار إليها، وإشعارات حقوق النشر وكل الوثائق ذات الصلة، يرجى زيارة <https://opensource.lge.com>. ستوفر LG Electronics أيضاً التعليمات البرمجية المفتوحة المصدر على قرص CD-ROM مقابل رسم يغطي تكلفة القيام بهذا التوزيع (مثل تكلفة وسائل النقل والشحن والتسليم) بناءً على طلب يُرسل عبر البريد الإلكتروني إلى [opensource@lge.com](mailto:opensource@lge.com). يسري هذا العرض لأي شخص يتسلم هذه المعلومات لمدة ثلاث سنوات بعد آخر عملية شحن لهذا المنتج.

### عند شحن المنتج

يرجى حفظ علبة الشحن ومواد التغليف الأصلية. إذا كنت بحاجة إلى شحن المنتج، للحصول على أقصى حماية؛ فقم بإعادة تعبئة المنتج كما كان معبأ في الأصل في المصنع.

### الحفاظ على نظافة الأسطح الخارجية

- لا تستخدم سوائل متطايرة مثل رذاذ المبيدات الحشرية بالقرب من المنتج.
- قد يؤدي المسح من خلال الضغط القوي إلى تلف السطح.
- لا تترك المنتجات المطاطية أو البلاستيكية تلامس المنتج لفترة زمنية طويلة.

### تنظيف المنتج

لتنظيف المنتج، استخدم قطعة قماش ناعمة وجافة. يمكن استخدام قطعة قماش ناعمة ومبللة قليلاً بمحلول منظف معتدل إذا كانت الأسطح شديدة الاتساخ. لا تستخدم المذيبات القوية مثل الكحول أو البنزين أو التتر؛ لأنها قد تُتلف سطح المنتج.

